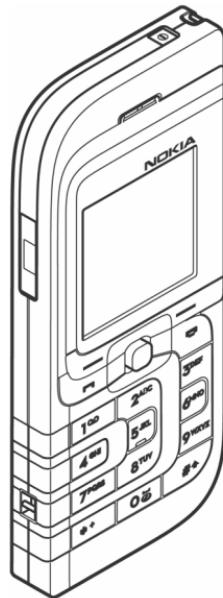


دلیل مستخدم هاتف نوکیا 7260



9231770

Issue 3

إعلان المطابقة

تعلن عن شركة NOKIA CORPORATION وقت مسؤوليتنا وحدنا أن المنتج RM-17 مطابق لشروط توجيهات المجلس الأوروبي التالية: 1999/5/EC.

يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع
http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE 434

حقوق النشر والطبع Copyright © 2005 Nokia. جميع الحقوق محفوظة.

يعني رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطاناً متقطعاً أنه في دول الاتحاد الأوروبي يتم جمع المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي ضمن مجمعات منفصلة. ينطبق هذا على الجهاز وكذلك على الأجهزة الملحقة الممीزة بهذا الرمز يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة.



يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطوي مسبق من Nokia.

Nokia Pop-Port Xpress-on Nokia Connecting People Nokia مسجلة لشركة Nokia. كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الوارد ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية للشركة المالكة لها.

Nokia tune Nokia علامة صوتية خاصة بشركة

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software
Copyright (C) 1997-2005. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

هذا المنتج مرخص طبقاً لـ (i) MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (ii) الاستخدام الشخصي غير التجاري للمعلومات المشفرة بالتوافق مع معيار MPEG-4 Visual بواسطة المستهلك لأغراض الأنشطة الشخصية غير التجارية و(ii) الاستخدام بالتوافق مع فيديو-4 MPEG الموفر بواسطة مزود فيديو مرخص. لا يتم منح ترخيص أو يُشار إليه لأي استخدام آخر. المعلومات الإضافية بما في ذلك تلك المتعلقة بالترويج أو الاستخدامات الداخلية والتجارية يمكن الحصول عليها من MPEG LA, LLC. انظر <<http://www.mpeglal.com>>.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information including that relating to promotional, internal and commercial uses may be obtained from MPEG LA, LLC. See <<http://www.mpeglal.com>>.

تتبع Nokia سياسة التطوير المستمر. وتحفظ Nokia الحق في إحداث تغييرات وإدخال خصائص على أي من منتجاتها الموصوفة في هذه الوثيقة بدون إشعار مسبق.
لن تكون Nokia بحال من الأحوال مسؤولة عن أية خسارة للبيانات أو الدخل أو مسؤولة عن أية أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة منها كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

محتويات هذه الوثيقة مقدمة "كما هي". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع. سواء كانت صريحة أو ضمنية. بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر الضمانات الضمنية للرواج والصلاحية لغرض معين. فيما يتعلق بدقة أو موثوقية أو م Utility أو معلومات هذه الوثيقة. وتحفظ Nokia الحق في تنفيذ هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت بدون إشعار مسبق.

يختلف توفر منتجات معينة باختلاف المنطقة. يرجى مراجعة الأمر مع أقرب وكيل نوكيا إليك.

قد يحتوى هذا الجهاز على سلع أو تقنية أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تجارة يخونل يتعارض مع القانون.

المحتويات

١٥.....	لسلامتك
١٦.....	معلومات عامة
١٧.....	نظرة عامة على الوظائف
١٨.....	رموز الوصول
١٩.....	رمز الحماية
٢٠.....	الرموز الشخصية
٢١.....	رموز PUK
٢٢.....	كلمة سر المطر
٢٣.....	رمز المحفظة
٢٤.....	خدمة ضبط التهيئة
٢٥.....	تنزيل المحتوى والتطبيقات
٢٦.....	دعم نوكيا ومعلومات الاتصال بها
٢٧.....	١. تبدأ
٢٨.....	تركيب بطاقة SIM والبطارية
٢٩.....	شحن البطارية
٣٠.....	تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله
٣١.....	الهوائي
٣٢.....	رباط المعصم
٣٣.....	٢. الهاتف
٣٤.....	المفاتيح والأجزاء
٣٥.....	وضع الاستعداد
٣٦.....	قائمة الاختصارات الشخصية
٣٧.....	الاختصارات في وضع الاستعداد
٣٨.....	ترشيد استهلاك الطاقة

١٧	المؤشرات
٢٨	قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)
٣٩	٣. وظائف الاتصال
٢٩	إجراء مكالمة
٣٩	الاتصال السريع
٣٠	الرد على مكالمة أو رفضها
٣٠	خدمة انتظار المكالمات
٣٠	خيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة
٣٢	٤. كتابة النص
٣٢	الضبط
٣٢	الإدخال التنبئي للنص
٣٢	كتابية كلمات مركبة
٣٢	الإدخال التقليدي للنص
٣٥	٥. الانتقال خلال القوائم
٣٦	٦. الرسائل
٣٦	الرسائل النصية (SMS)
٣٧	كتابة رسالة SMS وإرسالها
٣٧	خيارات إرسال رسالة
٣٨	قراءة رسالة SMS والرد عليها
٣٩	النماذج
٣٩	حافظة الرسائل المحفوظة والحافظات الشخصية
٣٩	رسائل الوسائط المتعددة (MMS)
٤٠	كتابة رسالة وسائط متعددة وإرسالها
٤١	قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها
٤٢	حافظات الرسائل
٤٣	امتلاع الذاكرة
٤٣	رسائل فلاش

٤٣	كتابة رسالة
٤٤	استلام رسالة
٤٤	الرسائل الفورية (IM)
٤٤	الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية.
٤٥	الاتصال بخدمة الرسائل الفورية.
٤٥	بدء جلسة رسائل فورية.
٤٧	قبول دعوة أو رفضها.
٤٧	قراءة رسالة
٤٧	المشاركة في محادثة.
٤٨	تعديل حالة التواجد
٤٨	أسماء الرسائل الفورية.
٤٩	حظر الرسائل وإلغاء حظرها
٤٩	المجموعات
٤٩	المجموعات العامة
٥٠	المجموعات الخاصة
٥٠	تطبيق البريد الإلكتروني
٥٠	كتابة رسالة بريد إلكتروني وإرسالها
٥١	تنزيل رسائل البريد الإلكتروني
٥١	قراءة رسالة بريد إلكتروني والرد عليها
٥١	صندوق الوارد والمحفظات الأخرى
٥٢	مسح رسائل البريد الإلكتروني
٥٢	الرسائل الصوتية
٥٢	رسائل المعلومات
٥٣	أوامر الخدمة
٥٣	مسح الرسائل
٥٣	ضبط الرسائل
٥٣	الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS
٥٤	رسائل الوسائط المتعددة
٥٦	البريد الإلكتروني

٥٧	حجم الخط
٥٧	عداد الرسائل
٥٨	٧. سجل المكالمات
٥٨	قوائم المكالمات الأخيرة
٥٨	العدادات وللوقتات
٥٩	معلومات تحديد الموقع
١٠	٨. الأسماء
١	البحث عن اسم
١	حفظ الأسماء وأرقام الهواتف
١	حفظ أرقام أو عناصر أو صورة
١١	نسخ الأسماء
١٢	تعديل تفاصيل الاسم
١٢	مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم
١٢	بطاقات الأعمال
١٣	تواحدى
١٤	أسماء المشتركين
١٤	إضافة أسماء إلى أسماء المشتركين
١٥	عرض أسماء المشتركين
١٥	إلغاء اشتراك أحد الأسماء
١٥	الضبط
١٦	الاتصال السريع
١٦	الاتصال الصوتي
١٧	إضافة بصمات صوت وتنظيمها
١٧	إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت
١٨	أرقام الخدمة
١٨	أرقامي
١٨	مجموعات المتصلين

١٤.	٩. الضبط
١٩.	الأوضاع
١٩.	الموضوعات
V.	النغمات
V.	الاختصارات الشخصية
V1.	شاشة
VΓ.	الوقت والتاريخ
VΓ.	المكالمات
VΓ.	الهاتف
VΔ.	التوصيل
VΔ.	الأشعة تحت الحمراء
VΔ.	مؤشر اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR)
VΔ.	حزم البيانات (EGPRS)
VΔ.	ضبط المودم
VV.	التعزيزات
VV.	التهيئة
VΔ.	الحملة
V.	استعادة ضبط المصنع
A1.	١٠. قائمة المشغل
AΓ.	١١. الأستوديو
AΔ.	١٢. الوسائل
AΔ.	الكاميرا
AΔ.	التقط صورة
AΔ.	تسجيل مقطع فيديو
AΔ.	الراديو
AΔ.	توليف قناة راديو
AΔ.	استخدام الراديو

٨٦	السجل
٨٧	تسجيل الصوت
٨٨	الخيارات المتاحة بعد الانتهاء من التسجيل
٨٩	١٣. النسق
٨٩	النبه
٨٩	إيقاف التنبيه
٨٩	التقويم
٨٩	تدوين مذكرة تقويم
٨٩	تنبيه الملاحظة
٩٠	قائمة المهام
٩٠	الملاحظات
٩١	الزامن
٩١	التزامن مع مركز الخدمة
٩٢	ضبط التزامن مع مركز الخدمة
٩٢	التزامن مع جهاز الكمبيوتر
٩٢	ضبط التزامن مع جهاز الكمبيوتر
٩٣	٤. التطبيقات
٩٣	الألعاب والتطبيقات
٩٤	تنزيل الألعاب والتطبيقات
٩٤	ضبط الألعاب
٩٤	حالة الذاكرة
٩٥	الحاسبة
٩٥	موقت العد التنازلي
٩٦	ساعة الإيقاف
٩٧	المحفظة
٩٧	الوصول إلى قائمة المحفظة
٩٨	إنشاء وضع محفظة
٩٩	ضبط المحفظة

٩٩.....	إجراءات عمليات الشراء باستخدام المحفظة
١٠١.....	١٥. الويب
١٠١.....	إعداد التصفح
١٠١.....	الاتصال بإحدى الخدمات
١٠٢.....	تصفح الصفحات
١٠٣.....	التصفح باستخدام مفاتيح الهاتف
١٠٣.....	النبارات المتاحة أثناء التصفح
١٠٣.....	الاتصال المباشر
١٠٣.....	ضبط الشكل
١٠٤.....	بيانات الاسترجاع
١٠٥.....	نصوص البرمجة عبر اتصال آمن
١٠٥.....	العلامات
١٠٥.....	استلام علامة
١٠٦.....	تنزيل الملفات
١٠٧.....	صندوق وارد الخدمة
١٠٧.....	إيدادات صندوق الخدمة للوارد
١٠٧.....	الذاكرة الوسيطة
١٠٨.....	حماية المتصفح
١٠٨.....	وحدة الحماية
١٠٩.....	الشهادات
١١٠.....	التوقيع الرقمي
١١١.....	١٦. خدمات البطاقة
١١٢.....	١٧. التوصيل بالكمبيوتر
١١٢.....	مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite
١١٢.....	حزن البيانات و HSCSD و CSD
١١٣.....	تطبيقات اتصال البيانات
١١٤.....	١٨. معلومات البطارية

١١٤	الشحن والتفرغ
١١٥	الإرشادات الخاصة بالتأكد من توثيق بطاريات نوكيا
١١٨	العناية والصيانة
١٢٠	معلومات أمان إضافية
١٢٥	الفهرس

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بتعليمات قد يكون خطراً وربما مخالفًا للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

الاستعمال الآمن

لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهاتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



السلامة على الطريق تأتي أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



التشویش

تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتلوث ما قد يؤثر على أدائها.



أغلق الهاتف في المستشفيات

اتبع كافة القيود. أغلق الهاتف أثناء وجودك بالقرب من المعدات الطبية.



أغلق الهاتف داخل الطائرة

اتبع كافة القيود. قد تسبب الأجهزة اللاسلكية تشويشاً داخل الطائرة.



أغلق الهاتف أثناء التزود بالوقود

لا تستخدم الهاتف في محطات التزود بالوقود. لا تستخدم الهاتف قرب الوقود أو المواد الكيماوية.



أغلق الهاتف في مناطق التفجيرات

اتبع كافة القيود. لا تستخدم الهاتف أثناء التفجيرات.



استخدم الهاتف بطريقة صحيحة

استخدم الهاتف في الوضع الطبيعي فقط كما هو موضح في إرشادات هذا الدليل. لا تلمس الهوائي بدون داع.



الخدمة المؤهلة

لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.



الأجهزة الملحقة والبطاريات

استخدم الأجهزة الملحقة والبطاريات المعتمدة فقط. لا توصى منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مقاومة الماء

هاتفك ليس مقاوماً للماء. فحافظ على بقائه جافاً.



النسخ الاحتياطية

نذكر عمل نسخ احتياطية أو الاحتفاظ بسجل مكتوب من كافة المعلومات الهامة الخزونة في هاتفك.



التوصيل بأجهزة أخرى

عند توصيل الهاتف بأجهزة أخرى، أقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التفاصيل المفصلة للسلامة. لا توصى منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مكالمات الطوارئ

تأكد من تشغيل الهاتف ووجوده داخل منطقة الخدمة. اضغط على مفتاح الإنفاء لأي عدد مطلوب من المرات لمسح الشاشة والعودة إلى شاشة البداية. أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط على مفتاح الاتصال. أخبرهم بموقعك. لا تنهي المكالمة حتى يطلب منك ذلك.



■ معلومات عن الجهاز

الجهاز اللاسلكي المذكور في هذا الدليل معتمد للاستعمال على شبكات EGSM 900 وGSM 1800 وGSM 1900. لمزيد من المعلومات عن الشبكات. راجع مزود الخدمة. عند استخدام الخصائص الموجودة في هذا الجهاز عليك مراعاة القوانين واحترام خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

تحذير: لكي تتمكن من استخدام خصائص أخرى في هذا الجهاز ما عدا المنبه، عليك القيام بتشغيل الهاتف. لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظوظاً أو عندما قد يسبب تشويشاً أو خطراً.



■ خدمات الشبكة

قبل استعمال الهاتف عليك أن تشتراك في الخدمات التي تقدمها شركات تزويد خدمات الأجهزة اللاسلكية. يعتمد التشغيل للعديد من خصائص هذا الجهاز على الخصائص التي تقدمها الشبكة اللاسلكية. إن خدمات الشبكة قد لا تكون متوفرة في جميع الشبكات أو ستحتاج أولاً إلى مراجعة أقرب مزود للخدمة إليك قبل أن تستطع الاستفادة منها. قد يحتاج مزود الخدمة إلى إعطائك تعليمات إضافية عن كيفية استعمال هذه الخدمات وإخبارك بالتكليف الذي سيتم تطبيقها. إن عدة خدمات من قبل بعض الشبكات قد تؤثر على طريقة استعمال خدمات الشبكة. على سبيل المثال، بعض الشبكات قد لا تدعم جمجم الأحرف الخاصة بلغة ما والخدمات.

قد يطلب مزود الخدمة تعطيل أو عدم تشغيل خصائص معينة في الجهاز الخاص بك. ما يؤدي إلى عدم إظهار هذه الخصائص على قائمة جهازك. قد يكون هاتفك قد تم أيضاً تهيئته خصيصاً. بما تتضمن هذه التهيئة تغييرات في أسماء القوائم وترتيبها والرموز. لمزيد من المعلومات، راجع مزود الخدمة.

يدعم هذا الجهاز بروتوكولات WAP 2.0 (HTTP و SSL) وسيتم تشغيلها من خلال بروتوكولات TCP/IP. عدد من ميزات هذا الجهاز مثل الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة وخدمة الرسائل الفورية وتطبيق البريد الإلكتروني وعنوانين الاتصالات المعززة وخدمات الإنترنت الخاصة

بالهاتف المحمولة وتنزيل المحتوى والتطبيقات والتزامن مع مركز خدمة الإنترنت عن بعد خاتج إلى دعم الشبكة كي تتمكن من استخدام هذه التقنيات.

■ الذاكرة المشتركة

يمكن أن تشارك الميزات التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة المشتركة وهي: الأسماء والرسائل النصية والرسائل الفورية ورسائل البريد الإلكتروني SMS ووصمات الصوت والتقويم واللاحظات. وقد يتسبب استخدام أي من هذه الخصائص في تقليل حجم الذاكرة المتاح لبقية الخصائص التي تقتنص معها الذاكرة. على سبيل المثال، قد يتسبب حفظ العديد من رسائل البريد الإلكتروني SMS في شغل مساحة الذاكرة المتوفرة بالكامل. حيث قد يعرض الجهاز عبارة تفيد بامتلاء الذاكرة حين تأول استخدام خاصية تستخدم الذاكرة المشتركة. وفي هذه الحال، عليك مسح بعض المعلومات أو القيد المحفوظة في خصائص الذاكرة المشتركة قبل متابعة العمل. مما توجد مساحات في الذاكرة مخصصة لبعض الميزات. على سبيل المثال الأسماء والرسائل النصية والرسائل الفورية ورسائل البريد الإلكتروني SMS. وذلك بالإضافة إلى الذاكرة المشتركة مع الميزات الأخرى.

■ التعزيزات

فيما يلي بعض التعليمات العملية عن الإكسسوارات والتعزيزات:

- أبقِ جميع الإكسسوارات والتعزيزات للهاتف بعيداً عن متناول الأطفال.
- عند قطع التيار عن أي من الإكسسوارات أو التعزيزات، اسحب القابس وليس السلك.
- تأكد دائمًا من أن التعزيزات المثبتة في السيارة موصولة و تعمل بشكل صحيح.
- يجب أن يتم تركيب أي من التعزيزات للسيارة من قبل أشخاص مؤهلين فقط.

معلومات عامة

■ نظرة عامة على الوظائف

يتوفر الهاتف وظائف عديدة عملية للاستخدام اليومي. مثل التقويم والساعة والمنبه وراديو FM والكاميرا المضمنة. كما يدعم الهاتف الوظائف التالية:

- رسائل الوسائط المتعددة. انظر "[رسائل الوسائط المتعددة \(MMS\)](#)" صفحة .٣٩.
- الرسائل الفورية. انظر "[الرسائل الفورية \(IM\)](#)" صفحة .٤٤.
- البريد الإلكتروني. انظر "[تطبيق البريد الإلكتروني](#)" صفحة .٥٠.
- عنوانات الاتصالات المعززة. انظر "[تاجدي](#)" صفحة .٦٣.
- EDGE (معدلات البيانات المحسنة لتطور GSM). انظر "[حزم البيانات \(EGPRS\)](#)" صفحة .٧٥.
- متصفح XHTML. انظر "[الويب](#)" صفحة .١٠١.

■ رموز الوصول

رموز الحماية

يساعد رمز الحماية (الكون من ٥ إلى ١٠ أرقام) على حماية الهاتف ضد الاستخدام غير المسموح به. ورمز الضبط المسبق هو ١٢٣٤٥. ولتغيير الرمز وضبط الهاتف للمطالبة بالرمز. انظر "[الحماية](#)" صفحة .٧٩.

الرموز الشخصية

يساعد رقم التعريف الشخصي (PIN) ورقم التعريف الشخصي العام (UPIN) (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) على حماية بطاقة SIM ضد الاستخدام غير المسموح به. انظر "[الحماية](#)" صفحة [٧٩](#).

قد يتم إرفاق رمز PIN2 (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) ببطاقة SIM حيث تتم المطالبة به مع بعض الوظائف.

يلزم إدخال الرمز الشخصي للوحدة للوصول إلى المعلومات الموجودة في وحدة الحماية. انظر "[وحدة الحماية](#)" صفحة [١٠٨](#).

يلزم إدخال الرمز الشخصي للتوقیع لإجراء التوقيع الرقمي. انظر "[التوقيع الرقمي](#)" صفحة [١١٠](#).

رموز PUK

يلزم إدخال رمز مفتاح فك القفل الشخصي (PUK) ورمز مفتاح فك القفل الشخصي العام (UPUK) (المكون من ٨ أرقام) لتغيير الرمز الشخصي ورمز UPIN المقفلين على الترتيب. بينما يلزم إدخال رمز PUK2 (المكون من ٨ أرقام) لتغيير رمز PIN2 المقفل. وإذا لم تكن الرموز مرفقة ببطاقة SIM، اتصل بزود الخدمة المحلي للحصول على الرموز المطلوبة.

كلمة سر الحظر

يلزم إدخال كلمة سر الحظر (المكونة من ٤ أرقام) عند استخدام خدمة حظر المكالمات. انظر "[الحماية](#)" صفحة [٧٩](#).

رمز المحفظة

يلزم إدخال رمز المحفظة (المكون من 4 إلى 8 أرقام) للوصول إلى خدمات المحفظة. ولزيادة الأمان، انظر "[المحفظة](#)" صفحة .^{٧٧}

■ خدمة ضبط التهيئة

لاستخدام بعض خدمات الشبكة مثل خدمات الإنترنت الخاصة بالهواتف المحمولة أو رسائل MMS أو مزامنة مركز خدمة الإنترنت عن بعد، يجب أن يحتوي الهاتف على ضبط التهيئة الصحيح. وقد يمكنك تسلیم الضبط مباشرة على شكل رسالة تهيئة. وبعد استلام الضبط يجب حفظه على الهاتف. كما قد يوفر مزود الخدمة الرمز الشخصي اللازم لحفظ الضبط. ولزيادة الأمان، انظر "نوكيا" حول توافر هذا الضبط. اتصل بشغل الشبكة أو مزود الخدمة أو بأقرب وكيل نوكيا معتمد. أو تفضل بزيارة منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب. <www.nokia.com/support>.

يتم عرض عبارة تم استلام ضبط التهيئة عند استلام رسالة تهيئة. لحفظ الضبط، اختر عرض > حفظ. وإذا عرض الهاتف الرسالة أدخل ضبط الرمز الشخصي، أدخل الرمز الشخصي الخاص بالضبط، واختر موافق. وللحصول على الرمز الشخصي، اتصل بمزود الخدمة الذي زودك بالضبط. وفي حالة عدم حفظ أي ضبط، يتم حفظ هذا الضبط ويصبح كضبط تهيئة افتراضي. أو يسألك الهاتف عن تشغيل ضبط التهيئة المحفوظ؟

لرفض الضبط الذي تم استلامه، اختر إنهاء أو عرض > رفض. لتعديل الضبط، انظر "[التهيئة](#)" صفحة .^{٧٧}

■ تنزيل المحتوى والتطبيقات

قد يمكنك تنزيل محتوى جديد (مثل الموضوعات) إلى الهاتف (خدمة شبكة). اختر وظيفة التنزيل (مثلاً في قائمة الأستوديو). وللوصول إلى وظيفة التنزيل، انظر الشرح الخاص بها في القائمة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعرifات، اتصل بمزود الخدمة.

هام: استخدم الخدمات الموثوقة بها فقط والتي تعرض خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



■ دعم نوكيا ومعلومات الاتصال بها

راجع الموقع www.nokia.com/support أو موقع نوكيا المحلي على الويب للحصول على أحدث إصدار لهذا الدليل وللحصول على المعلومات الإضافية والتنزيلات والخدمات المتعلقة بمنتج نوكيا الخاص بك.

على موقع الويب، يمكنك الحصول على معلومات حول استخدام منتجات نوكيا وحول الخدمات. وإذا كنت ترغب في الاتصال بخدمة العملاء، راجع قائمة مراكز الاتصال الخلية الخاصة بـ "عنابة نوكيا" على الموقع www.nokia.com/customerservice.

وللحصول على خدمات الصيانة، راجع أقرب موقع خدمات خاص بـ "عنابة نوكيا". على الموقع www.nokia.com/repair

١. لتنبدأ

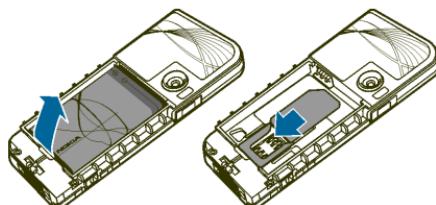
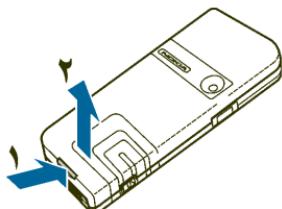
■ تركيب بطاقة SIM والبطارية

احفظ بطاقة SIM بعيداً عن متناول الأطفال.

للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها يرجى مراجعة أقرب تاجر بطاقات SIM الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

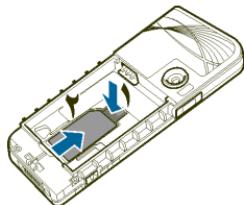
قم دائماً بإغلاق الجهاز وقطع توصيل الشاحن قبل إزالة البطارية.

١. لإزالة الغطاء الخلفي للهاتف ادفع زر خりفي الغطاء الخلفي (١)، وارفع الغطاء الخلفي بعيداً عن الهاتف برفق بدايةً من أسفل الهاتف (٢).

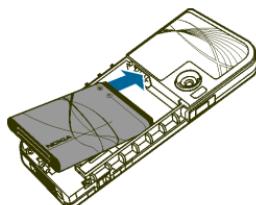


٢. أخرج البطارية برفعها كما هو موضح وأدخل بطاقة SIM في الماسك الخاص بها حتى تستقر في مكانها.تأكد من إدخال بطاقة SIM بطريقة صحيحة، وأن اتجاه منطقة الاتصال الذهبية الموجودة على البطاقة إلى أسفل.

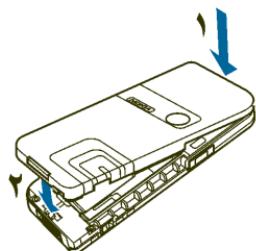
٣. لإزالة بطاقة SIM. اضغط على محرر البطاقة (١). وأنزح البطاقة في اتجاه أعلى الهاتف (٢).



٤. ضع البطارية بحيث تكون مواضع الاتصال الخاصة بها محايدة لمواضع الاتصال الذهبية الموجودة على الهاتف. ثم أدخل البطارية في الفتحة الخاصة بها.



٥. قم بمحاذة أعلى الغطاء الخلفي مع أعلى الهاتف (١). واضغط على أسفل الغطاء الخلفي لغلقه (٢).



■ شحن البطارية

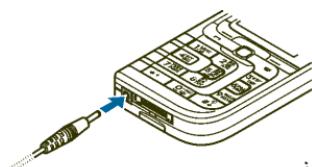


تحذير: استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والتعزيزات المعتمدة فقط من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها للعمل خصيصاً لطراز هانف. إن استعمال أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان يخص الهاتف. وقد يكون خطراً.

تأكد من رقم الموديل لأي شاحن قبل استخدامه مع هذا الهاتف. هذا الجهاز مخصص للاستخدام عند إبعاده بالطاقة من أجهزة الشحن AC-1 أو ACP-8 أو ACP-12 أو LCH-9 أو LCH-12.

للتأكد من توفر التعزيزات المعتمدة يرجى مراجعة الوكيل. لفصل التيار عن أي تعزيز اسحب القابس (الفيشة) وليس السلك.

١. قم بتوصيل جهاز الشحن بمقبس الحائط.
٢. قم بتوصيل السلك الخارج من جهاز الشحن بالمقبس الموجود أسفل الهاتف.



إذا كانت البطارية فارغة تماماً، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف. أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات. يتوقف زمن الشحن على جهاز الشحن والبطارية المستخدمين. فعلى سبيل المثال يستغرق شحن البطارية بجهاز شحن من طراز ACP-12 حوالي ساعة و ٣٠ دقيقة أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد.

■ تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله



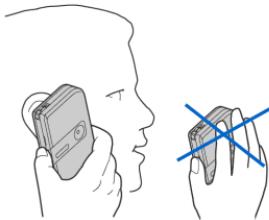
تحذير: لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوظاً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.

اضغط على مفتاح التشغيل.

إذا طلب الهاتف إدخال الرمز الشخصي أو رمز UPIN، فأدخله (حيث يظهر على شكل ***). ثم اختر موافق.

■ الهوائي

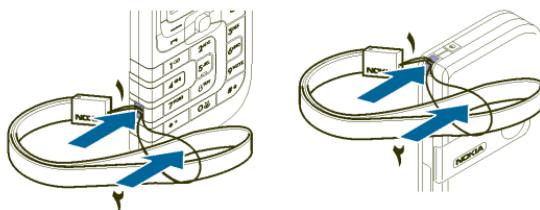
لهاتفك هوائي داخلي.



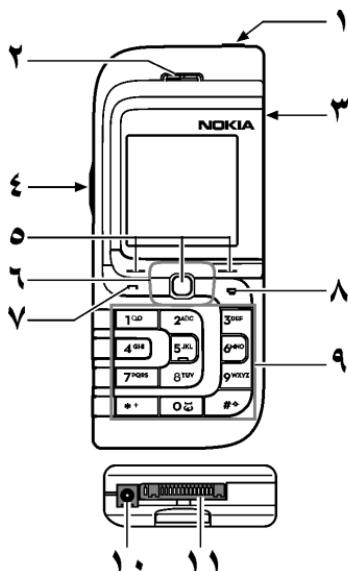
ملاحظة: وكما في أي جهاز إرسال آخر لا تلمس الهوائي بلا سبب إذا كان الهاتف في وضع التشغيل. يؤثر تسلا الهوائي على جودة المكالمة وقد يؤدي إلى استهلاك الهاتف لطاقة أعلى مما يجب. إن عدم لمس الهوائي أثناء استخدام الهاتف يؤدي إلى أداء أفضل للهوائي وإلى خسارة متوسط عمر البطارية.

■ رباط المعصم

توجد حلقتان لتعليق رباط المعصم في أسفل الجانب الأيسر بجوار المفتاح وفي أعلى الماءة اليمنى.
قم بتمرير رباط المعصم كما هو موضح في الصورة واربطه بإحكام.



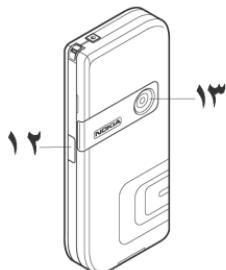
٢. الهاتف



■ المفاتيح والأجزاء

- مفتاح التشغيل (١)
- السماعة (٢)
- الميكروفون (٣)
- مفاتيح مستوى الصوت (٤)
- مفتاح الاختبار الأيسر ومفتاح الاختبار الأوسط ومفتاح الاختبار الأيمن (٥)
- عصا التحكم خمسية الاتجاهات (٦)
- مفتاح الاتصال (٧)
- مفتاح الإنهاء (٨)
- لوحة المفاتيح (٩)
- منفذ توصيل جهاز الشحن (١٠)
- منفذ توصيل Pop-Port™ (١١)

- منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR) (١٢)
- عدسة الكاميرا (١٣)



■ وضع الاستعداد

حينما يكون الهاتف معداً للاستخدام، مع عدم إدخال أية حروف. فإن الهاتف يكون حينئذ في وضع الاستعداد.

- اسم الشبكة أو شعار الشبكة (١)
- قوة إشارة الشبكة الخلوية عند موقعك الحالي (٢)
- مستوى شحن البطارية (٣)
- مفتاح الاختيار الأيسر هو إلى (٤)
- مفتاح الاختيار الأوسط هو القائمة (٥)
- مفتاح الاختيار الأيمن هو الأسماء (٦). أو أي اختصار آخر لوظيفة تقوم باختيارها. انظر "الاختصارات الشخصية" صفحة ٧٠. وقد تتضمن متغيرات المشغل اسمًا خاصًا بالمشغل للوصول إلى أحد مواقع الويب الخاص بالمشغل.

قائمة الاختصارات الشخصية

مفتاح الاختيار الأيسر هو [إلى](#).

لعرض الوظائف الموجودة في قائمة الاختصارات الشخصية، اختر [إلى](#). لتنشيط وظيفة، قم باختيارها.

لعرض قائمة بالوظائف المتاحة، اختر [إلى](#) > **خيارات** > خيارات التحديد. ولإضافة وظيفة إلى قائمة الاختصارات، اختر **تحديد**. بينما لحذف وظيفة من القائمة، اختر **بلا تحديد**.

لإعادة ترتيب الوظائف في قائمة الاختصارات الشخصية، اختر [إلى](#) > **خيارات** > تنظيم. واختر الوظيفة المطلوبة، مثل **حريك**. ثم اختر المكان الذي ترغب في نقل الوظيفة إليه.

الاختصارات في وضع الاستعداد

للوصول إلى قائمة الأرقام الصادرة، اضغط على مفتاح الاتصال مرة واحدة. وانتقل إلى الاسم أو الرقم المطلوب. وللاتصال بالرقم، اضغط على مفتاح الاتصال.

لفتح متصفح الويب، اضغط مع الاستمرار على رقم **.**

للاتصال بصندوق البريد الصوتي الخاص بك، اضغط مع الاستمرار على رقم **.**

استخدم عصا التحكم كاختصار. وحرك عصا التحكم للليمين للوصول إلى التقويم، ولليسار لبدء كتابة رسالة نصية (SMS)، ولأعلى لتشغيل الكاميرا، ولأسفل للوصول إلى قائمة الأسماء.

ترشيد استهلاك الطاقة

نقطي الساعة الرقمية شاشة الهاتف كنوع من ترشيد استهلاك الطاقة في حالة عدم استخدام وظائف الهاتف لفترة زمنية محددة. اضغط على **أيقونات لإيقاف تشغيل الشاشة المؤقتة**.



المؤشرات

لقد استلمت رسالة واحدة أو عدة رسائل نصية أو مصورة أو رسائل وسائط متعددة. انظر "قراءة رسالة SMS والرد عليها" صفحة ٣٨ أو "قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها" صفحة ٤١.
قام الهاتف بتسجيل مكالمة لم يرد عليها. انظر "سجل المكالمات" صفحة ٥٨.

الهاتف متصل بخدمة الرسائل الفورية وحالة التواجد هي متصل أو غير متصل. على الترتيب. انظر "الاتصال بخدمة الرسائل الفورية" صفحة ٤٥.

لقد استلمت رسالة فورية واحدة أو عدة رسائل فورية وأنت متصل بخدمة الرسائل الفورية. انظر "الاتصال بخدمة الرسائل الفورية" صفحة ٤٥.

لوحة مفاتيح الهاتف مغلقة. انظر "قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)" صفحة ٢٨.

لا يُصدر الهاتف رنيناً عند استلام مكالمة واردة أو رسالة نصية في حالة ضبط تببيه المكالمات الواردة على لا تعميل. ونقطة تببيه للرسائل على بدون نغمة. انظر "النغمات" صفحة ٧٠.

تم ضبط النبه على تشغيل. انظر "النبه" صفحة ٨٨.

عند اختيار وضع اتصال خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) متصل دائماً وتتوفر خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS). يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. انظر "حزم البيانات (EGPRS)" صفحة ٧٥.

عند تأسيس اتصال خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS)، يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. انظر "حزم البيانات (EGPRS)" صفحة ٧٥ و"تصفّح الصفحات" صفحة ١٠٢.



اتصال خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) معلق حالياً (قيد الانتظار). ويتم ذلك على سبيل المثال في حالة وجود مكالمة واردة أو مكالمة صادرة أثناء الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS).



تم تشغيل الميكروفون. انظر "الميكارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة" صفحة ٣٠.



تم قصر المكالمات على مجموعة مستعملين محددة. انظر "الحماية" صفحة ٧٩.



تم توصيل سماعة أذن أو طقم سيارة.

تم توصيل طقم سمع أو حامل موسيقى.

■ قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)

لمنع استجابة المفاتيح للضغط غير المقصود عليها، اختر القائمة. ثم اضغط على *

في خلال ٣,٥ ثانية لقفل لوحة المفاتيح.

لإلغاء قفل لوحة المفاتيح، اختر إلغاء القفل، واضغط على *.

للرد على مكالمة أثناء تشغيل قفل المفاتيح، اضغط على مفتاح الاتصال. وعند إنهاء المكالمة أو رفضها، يتم قفل لوحة المفاتيح آلياً.

لتتعرف على قفل المفاتيح آلياً انظر "الهاتف" صفحة ٧٣.

عندما يكون حارس المفاتيح في وضع التشغيل، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك.

٣. وظائف الاتصال

■ إجراء مكالمة

١. أدخل رقم الهاتف. متضمناً رمز المنطقة.

لإجراء مكالمات دولية، اضغط على * مررتين لإدخال البادئة الدولية (يحل الرمز + محل رمز الوصول الدولي) ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة غير مسبوق بالصفر إذا لزم الأمر، ورقم الهاتف.

٢. للاتصال بالرقم، اضغط على مفتاح الاتصال.

٣. لإنهاء المكالمة أو إلغاء محاولة الاتصال، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لإجراء مكالمة باستخدام أسماء، ابحث عن اسم ورقم هاتف في **الأسماء**. انظر "البحث عن اسم" صفحة ١٠. واضغط على مفتاح الاتصال للاتصال بالرقم.

للوصول إلى قائمة تضم ما يصل إلى ٢٠ رقمًا قمت بالاتصال بها أو حاولت الاتصال بها مؤخرًا، اضغط مرة واحدة على مفتاح الاتصال في وضع الاستعداد. وللاتصال بالرقم، اختر رقمًا أو اسمًا. واضغط على مفتاح الاتصال.

الاتصال السريع

خصص رقم هاتف لأحد مفاتيح الاتصال السريع من ١ إلى ٩. انظر "الاتصال السريع" صفحة ١١. واتصل بالرقم بأي من الطرقتين التاليتين:

• اضغط على أحد مفاتيح الاتصال السريع ثم على مفتاح الاتصال.

• في حالة ضبط الاتصال السريع على **يعمل**، اضغط مع الاستمرار على أحد مفاتيح الاتصال السريع إلى أن يبدأ الاتصال. انظر **الاتصال السريع في المكالمات** صفحة ٧٢.

■ الرد على مكالمة أو رفضها

للرد على مكالمة واردة، اضغط على مفتاح الاتصال. ولإنهاء المكالمة، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لرفض مكالمة واردة، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لكتم صوت نغمة الرنين، اختر **صامت**.

في حالة توصيل الهاتف بسماعة أذن متواقة مزودة بمفتاح سماعة الأذن، اضغط على مفتاح سماعة الأذن للرد على مكالمة وإنهائها.

خدمة انتظار المكالمات

للرد على المكالمة قيد الانتظار أثناء إجراء مكالمة أخرى، اضغط على مفتاح الاتصال. وسيتم وضع المكالمة الأولى قيد الانتظار، ولإنهاء المكالمة الجارية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لتشفير وظيفة خدمة انتظار المكالمات، انظر "[المكالمات](#)" صفحة **.٧٤**.

■ الخيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة

يعتبر العديد من الخيارات التي يمكنك استخدامها أثناء المكالمة من بين خدمات الشبكة. ولمعرفة مدى توافرها، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة.

أثناء إجراء مكالمة، اختر **خيارات** ثم من الخيارات التالية:

خيارات المكالمات هي غلق الميكروفون أو تشغيل الميكروفون والأسماء والقائمة وتسجيل وقف لوحدة المفاتيح وتحكم آلي في الصوت أو بدون تحكم آلي والميكروفون أو سماعة اليد.

خيارات خدمات الشبكة هي رد ورفض وتعليق أو إنهاء التعليق ومكالمة جديدة وإضافة إلى المكالمة وإنهاء المكالمة. ثم التالي:

إرسال DTMF - لإرسال سلاسل نغمات

المكالمة الأخرى - للتبديل ما بين المكالمة الجارية والمكالمة قيد الانتظار

خوبل - لتوصيل مكالمة قيد الانتظار بـمكالمة جارية. ثم قطع اتصالك بهما
مكالمة جماعية - لإجراء مكالمة جماعية تسمح باشتراك ما يصل إلى خمسة
أشخاص في مكالمة جماعية
مكالمة خاصة - لإجراء مكالمة خاصة أثناء مكالمة جماعية

تحذير: لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن
الصوت قد يكون مرتفعا للغاية.



٤. كتابة النص

يمكنك إدخال نص (على سبيل المثال عند كتابة الرسائل) باستخدام الإدخال التقليدي للنص أو الإدخال التنبئي للنص. وعند استخدام الإدخال التقليدي للنص اضغط على أحد مفاتيح الأرقام، من ١ إلى ٩. بشكل متكرر إلى أن يظهر الحرف المطلوب. بينما في وضع الإدخال التنبئي للنص، يمكنك إدخال حرف بضغطة واحدة على المفتاح.

أثناء كتابة النص، يُشار إلى الإدخال التنبئي للنص بالرمز . ويُشار إلى الإدخال التقليدي للنص بالرمز في أعلى يسار الشاشة. ويظهر أو أو بجوار مؤشر إدخال النص، مشيرًا إلى حالة الحروف.

لتغيير حالة الحروف ووضع إدخال النص، اضغط على #. بينما يشير إلى وضع الأرقام. للتغيير من وضع الحروف إلى وضع الأرقام، اضغط مع الاستمرار على #.

■ الضبط

لضبط لغة الكتابة، اختر خيارات > القاموس.

لضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص، اختر إحدى اللغات في قائمة خيارات القاموس. حيث يتتوفر الإدخال التنبئي للنص للغات المتاحة في القائمة فقط. للعودة إلى طريقة الإدخال التقليدي للنص، اختر القاموس لا يعمل.

■ الإدخال التنبئي للنص

يقوم الإدخال التنبئي للنص على أساس قاموس داخلي مدمج بالهاتف يمكنك إضافة كلمات جديدة إليه.

١. ابدأ كتابة أية كلمة بالضغط على المفاتيح من ٢ إلى ٩. واضغط على كل مفتاح مرة واحدة لإدخال حرف واحد. حيث تغير الكلمة بعد كل ضغطة مفتاح.
٢. بعد الانتهاء من كتابة الكلمة بطريقة صحيحة، فلتأكيدها. اضغط على * بالإضافة مسافة أو حرك عصا التحكم. وحرك عصا التحكم إلى اليمين أو إلى اليسار لتحريك المؤشر.
- إذا كانت الكلمة غير صحيحة، اضغط على * بشكل متكرر، أو اختر خيارات > الكلمات المماثلة. وعند ظهور الكلمة المطلوبة، قم بتأكيدتها.
- إذا ظهر الرمز ؟ بعد الكلمة، فيعني ذلك أن الكلمة التي ترغب في كتابتها غير موجودة بالقاموس. وإضافة الكلمة إلى القاموس، اختر هجاء، اكتب الكلمة (باستخدام طريقة الإدخال التقليدي للنص). واختر حفظ.
٣. ابدأ في كتابة الكلمة التالية.

كتابة كلمات مركبة

اكتب الجزء الأول من الكلمة. وحرك عصا التحكم إلى اليمين لتأكيده. ثم اكتب الجزء الأخير من الكلمة وأكدها.

■ الإدخال التقليدي للنص

اضغط على أحد مفاتيح الأرقام، من ١ إلى ٩. بشكل متكرر إلى أن يظهر الحرف المطلوب. علماً بأنه لم تتم طباعة كافة الحروف المتاحة ضمن أي من مفاتيح الأرقام على المفتاح. وتعتمد الحروف المتاحة على اللغة التي تم اختيارها في قائمة لغة الهاتف. انظر "الهاتف" صفحة ٧٣.

إذا كان الحرف التالي المطلوب يقع على نفس المفتاح مثل الحرف الحالي. انتظر حتى يظهر المؤشر أو حرك عصا التحكم ثم أدخل الحرف.

تتوفر أكثر علامات الترقيم شيوعاً والمحروف الخاصة حتى مفتاح الرقم ١.

٥. الانتقال خلال القوائم

يتوفر لك الهاتف مجموعة كبيرة من الوظائف، والتي تم جماعتها داخل قوائم.

١. للوصول إلى القائمة. اختر **القائمة**.
٢. استخدم عصا التحكم للتنقل خلال القائمة واختر قائمة فرعية (على سبيل المثال **الضبط**). ولتغيير طريقة عرض القائمة. انظر عرض القائمة في "شاشة" صفحة ٧١.
٣. إذا كانت القائمة تحتوي على قوائم فرعية. اختر القائمة المطلوبة (على سبيل المثال **ضبط المكالمات**).
٤. إذا كانت القائمة المختارة تحتوي على قوائم فرعية أخرى. اختر القائمة المطلوبة (على سبيل المثال **ضغط أي مفتاح للرد**).
٥. اختر **الضبط المطلوب**.
٦. للرجوع إلى مستوى القائمة السابق. اختر **رجوع**. وللخروج من القائمة. اختر **إنهاء**.

٦. الرسائل



يمكن استخدام خدمات الرسائل فقط في حالة دعمها من الشبكة أو مزود الخدمة.

ملاحظة: قد يعرض الهاتف عند إرسال الرسائل العبارة "تم إرسال الرسالة".

تشير هذه العبارة إلى أن الرسالة قد أرسلت من الجهاز إلى رقم مركز استقبال الرسائل البرمجي في الجهاز لا يشير ذلك إلى أن الرسالة قد وصلت إلى وجهتها الصحيحة. لنزيد من المعلومات حول خدمات الرسائل، يرجى مراجعة مزود الخدمة.

هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على فيروسات أو رما تلحق أضراراً بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.

ملاحظة: يمكن فقط للهواتف التي توفر الخصائص المتوقعة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها. إن مظهر رسالة الوسائط المتعددة قد يتفاوت استناداً إلى جهاز الاستقبال.

■ الرسائل النصية (SMS)

يمكنك إرسال واستلام رسائل متعددة الأجزاء تتكون من العديد من الرسائل النصية العادية (خدمة شبكة) وقد تحتوي على صور وذلك عن طريق خدمة الرسائل القصيرة (SMS).

يجب حفظ رقم مركز الرسائل الخاص بك، قبل أن تتمكن من إرسال أية رسالة نصية أو مصورة أو بريد إلكتروني. انظر "[ضبط الرسائل](#)" صفحة ٥٣. لمعرفة مدى توفر خدمة البريد الإلكتروني SMS والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

يدعم الهاتف إرسال رسائل نصية تشتغل على عدد حروف أكبر من العدد المسموح به للرسالة الواحدة. يتم إرسال الرسائل الأطول على أنها سلسلة من رسائلتين أو أكثر. قد يقوم مزود الخدمة بتحديد التكلفة وفقاً لذلك. تشغّل الحروف التي تستخدم علامات الإعراب أو العلامات الأخرى وحروف بعض اللغات مثل الصينية مساحة أكبر مما يحدّ من عدد الأحرف التي يمكن إرسالها في رسالة واحدة.

يمكن أن تشاهد في أعلى الشاشة مؤشر طول الرسالة وهو يعدّ عدد الحروف المتاح. فعلى سبيل المثال، تعني ٢/١٠ أنه لا يزال في إمكانك إضافة ١٠ حروف للنص لإرساله في شكل رسائلتين.

كتابة رسالة SMS وإرسالها

١. اختر القائمة < رسائل > إنشاء رسالة < رسالة نصية .
 ٢. أدخل رسالة. انظر "كتابة النص" صفحة ٣٢. ولإدراج ماذج نصية أو صورة في الرسالة. انظر "المذاج" صفحة ٣٩. علماً بأن كل رسالة مصورة تتكون من عدة رسائل نصية. لذا قد يتتكلّف إرسال رسالة مصورة واحدة أو رسالة متعددة الأجزاء أكثر من إرسال رسالة نصية واحدة.
 ٣. لإرسال الرسالة، اختر إرسال. أو اضغط على مفتاح الاتصال.
- ملاحظة: يمكن استخدام وظيفة الرسائل المصورة فقط إذا كانت مدعاومة من قبل مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. يمكن فقط للهواتف المتفقة التي توفر خصائص الرسائل المصورة استلام الرسائل المصورة وعرضها. إن مظهر رسالة الوسائط المتعددة قد يتفاوت اعتماداً إلى جهاز الاستقبال.
- 

خيارات إرسال رسالة

بعد الانتهاء من كتابة الرسالة، اختر خيارات < خيارات الإرسال > لعدة أشخاص لإرسال الرسالة إلى عدة مستلمين. واختر إرسال كبرى لإرسال رسالة في شكل رسالة بريد إلكتروني SMS (خدمة شبكة)، واختر وضع الإرسال لاستخدام وضع

رسالة محدد مسبقاً. ولتعريف أحد أوضاع الرسالة، انظر "الرسائل النصية والبريد الإلكتروني" SMS صفحة ٥٣.

قراءة رسالة SMS والرد عليها

يتم عرض  عند استلام رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني SMS. ويشير المؤشر الوامض  إلى امتناع ذاكرة الرسائل. وقبل استلام رسائل جديدة، امسح بعضًا من الرسائل القديمة الموجودة في حافظة صندوق الوارد.

١. لعرض رسالة جديدة، اختر **عرض**. ولعرضها في وقت لاحق، اختر **إنهاء**.

لقراءة الرسالة في وقت لاحق، اختر **القائمة > رسائل > صندوق الوارد**. وإذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، اختر الرسالة التي ترغب في قرائتها. ويشير  إلى رسالة لم تتم قرائتها.

٢. أثناء قراءة رسالة، اختر **خيارات** وامسح الرسالة أو أعد توجيهها. أو قم بتعديل الرسالة كرسالة نصية أو بريد إلكتروني SMS. أو أعد تسمية الرسالة التي تقرأها أو انقلها إلى حافظة أخرى. أو اعرض تفاصيل الرسالة أو استخلصها. كما يمكنك نسخ نص من بداية الرسالة إلى تقويم الهاتف كملحوظة تذكرة. ولحفظ الصورة في حافظة **نماذج** أثناء قراءة رسالة مصورة، اختر **حفظ الصورة**.

٣. للرد على هيئة رسالة، اختر **رد > رسالة نصية أو رسالة وسائط أو رسالة فلاش**. وأدخل رسالة الرد. وعند الرد على رسالة بريد إلكتروني، أكيد أولاً عنوان البريد الإلكتروني وموضع الرسالة أو قم بتعديلها.

٤. لإرسال الرسالة إلى الرقم المعروض، اختر **إرسال > موافق**.

النماذج

يحتوي الهاتف على نماذج نصية ونماذج للصور يمكن استخدامها في الرسائل النصية أو المchorة أو رسائل البريد الإلكتروني SMS. للوصول إلى قائمة النماذج، اختر القائمة > رسائل > الرسائل المحفوظة > رسائل نصية > نماذج.

حافظة الرسائل المحفوظة والحافظات الشخصية

لتنظيم رسائلك، يمكنك نقل بعضها إلى حافظة الرسائل المحفوظة، أو إضافة حافظات جديدة لحفظ رسائلك. وأنشاء قراءة رسالة، اختر خيارات > نقل < الحافظة التي ترغب في نقل الرسالة إليها > اختيار. بالإضافة حافظة، اختر القائمة > رسائل > الرسائل المحفوظة > رسائل نصية > الحافظات الشخصية. ولإضافة حافظة في حالة عدم حفظ أيه حافظات سابقاً، اختر إضافة. أو اختر خيارات > إضافة حافظة. بينما لمسح حافظة، اختر المطلوب مسحها وخيارات > مسح الحافظة.

■ رسائل الوسائط المتعددة (MMS)

قد تحتوي رسالة الوسائط المتعددة على نص أو صوت أو صورة أو مذكرة تقوم أو بطاقة أعمال أو مقطع فيديو. وإذا كانت الرسالة طويلة جداً، فقد لا يتمكن الهاتف من استلامها. بينما تسمح بعض الشبكات بتبادل الرسائل النصية التي تتضمن عنوان إنترنت حيث يمكنك عرض رسالة الوسائط المتعددة.

لا يمكنك استلام رسائل وسائط متعددة أثناء إجراء مكالمة أو ممارسة لعبة أو عند تشغيل أحد تطبيقات Java الأخرى أو أثناء جلسة تصفح نشطة من خلال بيانات GSM. ونظرًا لأن تسليم رسائل الوسائط المتعددة قد يتذرع لعدة أسباب، فلا تعتمد على هذا النوع من الرسائل فقط لإجراء الاتصالات الضرورية.

كتابة رسالة وسائل متعددة وإرسالها

لضبط خيارات ضبط رسائل الوسائل المتعددة، انظر "[رسائل الوسائل المتعددة](#)" صفحة ٤٥. ولتعرف مدى توفر خدمة رسائل الوسائل المتعددة والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

١. اختر **القائمة** > رسائل > إنشاء رسالة > رسالة وسائل.

٢. أدخل رسالة. انظر "[كتابه النص](#)" صفحة ٣٣.

لإدراج ملف، اختر خيارات > إدراج ثم من الخيارات التالية:

صورة أو مقطع صوت أو مقطع فيديو - لإدراج ملف من الأستوديو

يفتح مقطع صوت جديد الخيار مسجل الصوت - لإجراء تسجيل جديد
لإضافته إلى الرسالة

شريحة - لإدراج شريحة في الرسالة. حيث يدعم الهاتف رسائل الوسائل المتعددة التي تحتوي على عدة صفحات (شراائح). وقد تحتوي كل شريحة على نص وصورة واحدة ومذكرة تقوم وبطاقة أعمال ومقطع صوت واحد. ولفتح الشريحة المطلوبة إذا كانت الرسالة تحتوي على عدة شرائح، اختر خيارات > الشريحة السابقة أو الشريحة التالية أو قائمة الشرايج. بينما لضبط الفترة الزمنية الفاصلة بين الشرائح، اختر خيارات > توقيت الشريحة. ولنقل جزء من النص أعلى أو أسفل الرسالة، اختر خيارات > وضع النص من أعلى أو وضع النص من أسفل.

بطاقة أعمال أو مذكرة تقوم - لإدراج بطاقة أعمال أو مذكرة تقوم في الرسالة قد تكون الخيارات التالية متاحة أيضًا: مسح لمسح صورة أو شريحة أو مقطع صوت من الرسالة، أو مسح النص أو معاينة أو حفظ الرسالة. في حين قد تتوفر الخيارات التالية في خيارات أخرى: إدراج اسم وإدخال رقم وتفاصيل الرسالة وتعديل الموضوع.

٣. لإرسال الرسالة، اختر إرسال > رقم الهاتف أو البريد الإلكتروني أو العديد.
٤. اختر الاسم من القائمة، أو أدخل رقم هاتف المستلم أو عنوان البريد الإلكتروني، أو ابحث عنه في الأسماء. ثم اختر موافق. وسيتم نقل الرسالة إلى حافظة صندوق الحفظ لإرسالها.

يظهر المؤشر المتحرك أثناء إرسال رسالة الوسائط المتعددة، في حين يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى. وإذا تعذر الإرسال، يحاول الهاتف إعادة الإرسال عدة مرات، بينما إذا تعذر ذلك، تظل الرسالة في حافظة صندوق الحفظ. حيث يمكنك محاولة إعادة إرسالها في وقت لاحق.

إذا اخترت حفظ الرسائل المرسلة > نعم، يتم حفظ الرسالة التي تم إرسالها في حافظة الرسائل المرسلة. انظر "رسائل الوسائط المتعددة" صفحة ٥٤.
قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والختويات الأخرى.

قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها

- هام: احتبس عند فتح الرسائل. قد تختوي مكونات رسائل رسائل الوسائط المتعددة على فيروسات أو روابط أضراراً بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.
- 
- عند تلقي الهاتف لرسالة وسائط متعددة، يظهر المؤشر المتحرك ، وعند استلام الرسالة، يظهر والنص تم استلام رسالة وسائط متعددة.
١. لقراءة الرسالة، اختر عرض. ولعرضها في وقت لاحق، اختر إنهاء.
 - لقراءة الرسالة في وقت لاحق، اختر القائمة > رسائل > صندوق الوارد. ويثير  في قائمة الرسائل إلى رسالة لم تتم قراءتها. فاختر الرسالة التي ترغب في عرضها.

٥. تغير وظيفة مفتاح الاختيار الأوسط طبقاً للملف المرفق المعروض حالياً في الرسالة.

عرض الرسالة كاملة إذا كانت الرسالة المستلمة تحتوي على عرض أو مقطع صوت، أو لعرض مقطع فيديو، اختر **تشغيل**.

لتغيير حجم صورة، اختر **خيارات** > **كائنات** > اختر الصورة > **تكبير**. ولعرض بطاقة أعمال أو مذكرة تقويم، أو لفتح كائن موضوع، اختر **مرفقات** > **فتح**.

٣. للرد على الرسالة، اختر **خيارات** > **رد** > رسالة نصية أو رسالة وسائط أو رسالة **فلاش**. واكتب رسالة الرد. ثم اختر **إرسال**. ويمكنك إرسال رسالة الرد فقط إلى الشخص الذي أرسل إليك الرسالة الأصلية. واختر **خيارات** للوصول إلى الخيارات المتاحة.

حافظات الرسائل

يقوم الهاتف بحفظ رسائل الوسائط المتعددة التي تم استلامها في حافظة **صندوق الوارد**. بينما يتم نقل رسائل الوسائط المتعددة التي لم يتم إرسالها إلى حافظة **صندوق الحفظ**. ويمكن حفظ رسائل الوسائط المتعددة التي ترغب في إرسالها في وقت لاحق في حافظة **الرسائل المحفوظة**. كما يتم حفظ رسائل الوسائط المتعددة التي تم إرسالها في حافظة الرسائل المرسلة الموجودة في القائمة الفرعية **رسائل وسائط** في حالة ضبط حفظ الرسائل المرسلة على **نعم**. انظر "**رسائل الوسائط المتعددة**" صفحة ٥٤.

■ امتحان الذاكرة

عند استلام رسالة نصية جديدة وكانت ذاكرة الرسائل متلئة. يومض ويتم عرض العبارة **ذاكرة الرسائل النصية متلئة**. امسح الرسائل. اختر لا. وامسح بعض الرسائل من إحدى الحافظات. لرفض الرسالة قيد الانتظار. اختر إنهاء > نعم.

إذا كان هناك رسالة وسائط متعددة قيد الانتظار وكانت ذاكرة الرسائل متلئة. يومض ويتم عرض العبارة **ذاكرة متلئة**. عرض الرسالة التي تنتظر. ولعرض الرسالة قيد الانتظار. اختر عرض. وقبل أن تتمكن من حفظ الرسالة قيد الانتظار. وامسح بعض الرسائل القديمة لإخلاء مساحة بالذاكرة. ولحفظ الرسالة. اختر حفظ.

لرفض الرسالة قيد الانتظار. اختر إنهاء > نعم. وإذا اخترت لا. سيمكنك عرض الرسالة.

■ رسائل فلاش

تُعد رسائل فلاش بمثابة رسائل نصية يتم عرضها مباشرة عند الاستلام.

كتابة رسالة

اختر **القائمة** > رسائل > إنشاء رسالة > رسالة فلاش. واكتب الرسالة. ويبلغ طول رسالة فلاش ٧٠ حرفاً بحد أقصى. ولإدراج نص وامض بداخل الرسالة. اختر خيارات > إدراج حرف وامض. من قائمة الخيارات لضبط علامة. وسيستمر وميض النص الموجود بعد العلامة حتى يتم إدراج علامة ثانية.

استلام رسالة

لا يتم حفظ رسالة الفلاش المستلمة آلياً. ولقراءة الرسالة، اختر **قراءة**. ولاستخلاص أرقام هواتف وعناوين بريد إلكتروني وعنوانين موقع ويب من الرسالة الحالية، اختر **خيارات** > **استخدام التفاصيل**. بينما لحفظ الرسالة، اختر **حفظ** ثم **الحافظة** التي ترغب في حفظ الرسالة بها.

■ الرسائل الفورية (IM)

تعد الرسائل الفورية (خدمة شبكة) إحدى طرق إرسال رسائل نصية قصيرة بسيطة إلى المستخدمين المتصلين بشبكة الإنترنت. قبل استخدام ميزة الرسائل الفورية، يجب الاشتراك في الخدمة. ولمعرفة مدى توفر هذه الخدمة والرسوم المطلوبة للحصول عليها والاشتراك بها، اتصل بزود الخدمة، والذي يمكنك من خلاله الحصول على هوية خاصة وكلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة.

لتعيين الضبط المطلوب لخدمة الرسائل الفورية، انظر **ضبط الاتصال في "الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية"** صفحة ٤٤. وقد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة، اعتماداً على خدمة الرسائل الفورية.

اعتماداً على نوع الشبكة، قد تستهلك محادثة الرسائل الفورية الجارية طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع. ولذلك فقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن.

الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية

للوصول إلى القائمة في حالة عدم الاتصال بالإنترنت، اختر **القائمة** > **رسائل** > **الرسائل الفورية**. وإذا توفر أكثر من ضبط لإجراء ضبط اتصال خدمة الرسائل

الفورية. اختر الضبط المطلوب. بينما إذا تم تعريف ضبط واحد فقط، يتم اختيار هذا الضبط آلياً.

يتم عرض الخيارات التالية:

دخول - للاتصال بخدمة الرسائل الفورية

محادثات المفتوحة - لعرض أو مسح أو إعادة تسمية محادثات الرسائل الفورية التي قمت بحفظها أثناء جلسة الرسائل الفورية

ضبط الاتصال - لتعديل الضبط اللازم لإرسال الرسائل الفورية واتصال التواجد

الاتصال بخدمة الرسائل الفورية

للاتصال بخدمة الرسائل الفورية، ادخل على قائمة **الرسائل الفورية**. وقم بتشغيل خدمة الرسائل الفورية، ثم اختر **دخول**. وعند اتصال الهاتف بنجاح، يتم عرض عبارة **تم الدخول**.

لقطع الاتصال بخدمة الرسائل الفورية، اختر خروج.

بدء جلسة رسائل فورية

افتح قائمة **الرسائل الفورية**. ثم اتصل بالخدمة. ويمكن بدء الخدمة بأكثر من طريقة. محادثات - لعرض قائمة الرسائل الفورية أو دعاوى الرسائل الفورية الجديدة وقراءتها أثناء إجراء جلسة الرسائل الفورية. ثم انتقل إلى الرسالة أو الدعوة التي ترغب في قرائتها. واختر **فتح** لقراءة الرسالة.

يشير  إلى الرسائل الجماعية الجديدة و  إلى الرسائل الجماعية التي تم قرائتها. ويشير  إلى الرسائل الفورية الجديدة و  إلى الرسائل الفورية التي تم قرائتها. ويشير  إلى الدعوات.

وقد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة، اعتماداً على خدمة الرسائل الفورية.
أسماء IM - لعرض الأسماء التي قمت بإضافتها. ثم انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إجراء الدردشة معه، واختر دردشة أو فتح إذا ظهر اسم جديد في القائمة. وإضافة أسماء، انظر "أسماء الرسائل الفورية" صفحة ٤٨.

يشير إلى الأسماء المتصلة والموجودة في ذاكرة الأسماء بالهاتف. بينما يشير إلى الأسماء غير المتصلة. في حين يشير إلى اسم محظوظ. ويشير إلى اسم تم إرسال رسالة جديدة له.

المجموعات < مجموعات عامة - لعرض قائمة بالعلامات التي تشير إلى المجموعات العامة والتي يوفرها مُشغل الشبكة أو مزود الخدمة. ولبدء جلسة رسائل فورية مع مجموعة، انتقل إلى مجموعة، واختر انضم. وأدخل اسم الشاشة الخاص بك، والذي ترغب في استخدامه أثناء المحادثة. وعند الانضمام بنجاح إلى محادثة المجموعة، يمكنك بدء محادثة مجموعة. وإنشاء مجموعة خاصة، انظر "المجموعات" صفحة ٤٩.

بحث < المستخدمون أو المجموعات - للبحث عن مستخدمين آخرين للرسائل الفورية أو المجموعات العامة على الشبكة بواسطة رقم الهاتف أو اسم الشاشة أو عنوان البريد الإلكتروني أو الاسم. وفي حالة اختيار المجموعات، يمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

ولبدء المحادثة عند العثور على المستخدم أو المجموعة المطلوبة، اختر خيارات < دردشة أو انضم لمجموعة.

ابداً محادثة من الأسماء، انظر "عرض أسماء المشتركين" صفحة ١٥.

قبول دعوة أو رفضها

في وضع الاستعداد، عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام دعوة جديدة. يتم عرض تم استلام دعوة جديدة. ولقراءة الرسالة، اختر قراءة. وفي حالة استلام أكثر من دعوة، انتقل إلى الدعوة المطلوبة، واختر فتح. وللانضمام إلى محادثة المجموعة الخاصة، اختر قبول. وأدخل اسم الشاشة: أو لرفض الدعوة أو مسحها. اختر خيارات > رفض أو مسح.

قراءة رسالة

في وضع الاستعداد، عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام رسالة جديدة ولكنها ليست مرتبطة بمحادثة جارية، يتم عرض رسالة فورية جديدة. ولقراءة الرسالة، اختر قراءة. وفي حالة استلام أكثر من رسالة، انتقل إلى الرسالة المطلوبة، واختر فتح.

يتم وضع الرسائل الجديدة المستلمة أثناء محادثة جارية في الرسائل الفورية > محادثات. وفي حالة استلام رسالة من شخص ما غير موجود بقائمة أسماء IM، يتم عرض هوية المرسل. وتحفظ اسم جديد لم يتم إدخاله من قبل في ذاكرة الهاتف. اختر خيارات > حفظ بيانات الشخص.

المشاركة في محادثة

للانضمام إلى أو بدء جلسة رسائل فورية، اختر كتابة. واكتب الرسالة، ثم اختر إرسال أو اضغط على مفتاح الاتصال لإرسالها. واختر خيارات للوصول إلى الخيارات المتاحة.

تعديل حالة التواجد

١. افتح قائمة **الرسائل الفورية**. واتصل بخدمة الرسائل الفورية.
٢. لعرض معلومات تواجدك أو اسم الشاشة وتعديلها. اختر **الضبط الماخص بي**.
٣. للسماح لكافة مستخدمي خدمة الرسائل الفورية الآخرين برويتك في وضع "متصل". اختر **التواجد > متواجد للكل**.
للسماح للأسماء الموجودة فقط بقائمة أسماء الرسائل الفورية الخاصة بك
برويتك في وضع "متصل". اختر **التواجد > متواجد للأسما**.
لتبدو في وضع "غير متصل". اختر **التواجد > غير متصل بالشبكة**.
عند اتصالك بخدمة الرسائل الفورية. يشير [١] إلى أنك متصل. ويشير [٢] إلى
أنك غير مرئي للآخرين.

أسماء الرسائل الفورية

إضافة أسماء إلى قائمة أسماء الرسائل الفورية. اتصل بخدمة الرسائل الفورية.
واختر **أسماء IM**. وإضافة اسم إلى القائمة. اختر **خيارات > إضافة شخص**. أو
إذا لم تتم إضافة أية أسماء من قبل. اختر **إضافة**. ثم اختر **إدخال الهوية يدوياً** أو
بحث من مركز الخدمة أو نسخ من مركز الخدمة أو بواسطة رقم الهاتف.
انتقل إلى أحد الأسماء، ولبدء محادثة اختر **دردشة أو خيارات > معلومات الاتصال**
وحظر الشخص أو إلغاء حظر شخص وإضافة شخص وحذف شخص وتغيير
القائمة ونسخ إلى مركز الخدمة أو التنبيه بالتواجد.

حظر الرسائل وإلغاء حظرها

للحظر الرسائل. اتصل بخدمة الرسائل الفورية. ثم اختر **محادثات > أسماء IM**. أو انضم إلى محادثة أو ابدأها. ثم انتقل إلى الاسم الذي ترغب في حظر الرسائل الواردة منه. واختر **خيارات > حظر الشخص > موافق**.

لإلغاء حظر الرسائل. اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر **القائمة المخطوطة**. ثم انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إلغاء حظر الرسائل الواردة منه. واختر **إلغاء الحظر**.

المجموعات

يمكنك إنشاء مجموعات خاصة بك لإحدى محادثات الرسائل الفورية، أو استخدام المجموعات العامة التي يوفرها مزود الخدمة. وتتوارد المجموعات الخاصة فقط أثناء محادثة رسائل فورية. في حين يتم حفظ المجموعات على مركز الخدمة الخاص بمزود الخدمة. وإذا كان مركز الخدمة الذي قمت بالدخول عليه لا يدعم خدمات المجموعات، فإن القوائم المتعلقة بالمجموعات تكون معتمدة.

المجموعات العامة

يمكنك وضع علامة أمام المجموعات العامة التي قد يوفرها لك مزود الخدمة. اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر **مجموعات عامة**. ثم انتقل إلى المجموعة التي ترغب في الدردشة معها. واختر **انضمام**. وإذا لم تكن ضمن المجموعة، أدخل اسم الشاشة الخاصة بك ككتيبة لك مع المجموعة. ولنسخ مجموعة من قائمة المجموعات، اختر **خيارات > مسح مجموعة**.

للبحث عن مجموعة، اختر **مجموعات > مجموعات عامة > بحث عن المجموعات**. ويمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

المجموعات الخاصة

اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر **المجموعات** > **إنشاء مجموعة**. وأدخل اسم المجموعة واسم الشاشة الذي ترغب في استخدامه. وقم بتمييز أعضاء المجموعة الخاصة في قائمة الأسماء، ثم قم بتوجيه دعوة لهم.

■ تطبيق البريد الإلكتروني

يسمح لك تطبيق البريد الإلكتروني بالوصول إلى حساب البريد الإلكتروني المتواافق الخاص بك من خلال الهاتف عندما تكون خارج المكتب أو المنزل. وبختلاف تطبيق البريد الإلكتروني هذا عن وظيفتي SMS و MMS للبريد الإلكتروني.

يدعم الهاتف مراكز خدمة البريد الإلكتروني POP3 و IMAP4. وبعد إرسال أيه رسائل بريد إلكتروني واستلامها، قد يتطلب القيام بما يلي:

- الحصول على حساب بريد إلكتروني جديد أو استخدام الحساب الحالي. وللتعرف مدى توافر حساب البريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني.
- للحصول على الضبط المطلوب للبريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني. وقد تستلم ضبط تهيئة البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" صفحة ١٨. كما يمكنك إدخال الضبط يدوياً. انظر "التهيئة" صفحة ٧٧.

لتغيير ضبط البريد الإلكتروني، اختر **القائمة** > **رسائل** > **ضبط الرسائل** > **رسائل البريد**. انظر "البريد الإلكتروني" صفحة ٥٦.

لا يدعم هذا التطبيق نغمات لوحة المفاتيح.

كتابة رسالة بريد إلكتروني وإرسالها

١. اختر **القائمة** > **رسائل** > **بريد إلكتروني** > **إنشاء بريد**.

٢. اختر تعديل لإدخال عنوان البريد الإلكتروني للمستلم وموضع الرسالة.
٣. اختر خيارات > محرر الرسائل لإدخال الرسالة النصية.
٤. اختر إرسال > إرسال الآن.

تنزيل رسائل البريد الإلكتروني

١. للوصول إلى تطبيق البريد الإلكتروني، اختر القائمة > رسائل > بريد إلكتروني.
٢. لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها إلى حساب البريد الإلكتروني الخاص بك، اختر جلب.
- لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني الجديدة وإرسال البريد الإلكتروني الذي تم حفظه في حافظة صندوق الحفظ. اختر خيارات > جلب وإرسال.
٣. اختر الرسالة الجديدة في صندوق الوارد. ولعرض الرسالة في وقت لاحق، اختر رجوع.
- ويشير  إلى رسالة لم يتم قراءتها.

قراءة رسالة بريد إلكتروني والرد عليها

- هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي رسائل البريد الإلكتروني على فيروسات أو ربما تلحق أضراراً بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.
- اختر القائمة > رسائل > بريد إلكتروني > صندوق الوارد ثم اختر الرسالة المطلوبة. وأنشاء قراءة الرسالة. اختر خيارات لعرض الخيارات المتاحة.
- للرد على رسالة بريد إلكتروني، اختر رد > النص الأصلي أو شاشة حالية. بينما للرد على العديد من المرسلين، اختر خيارات > رد على الكل. وأكيد عنوان البريد الإلكتروني والموضوع أو قم تعديلهما. ثم اكتب الرد. وإرسال الرسالة. اختر إرسال > إرسال الآن.
- 

صندوق الوارد والحافظات الأخرى

يقوم الهاتف بحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي قمت بتنزيلها من حساب البريد الإلكتروني في حافظة **صندوق الوارد**. وتحتوي **الحافظات الأخرى** على الملفات المسودات لحفظ رسائل البريد الإلكتروني غير المكتملة والآرشيف لتنظيم رسائل البريد الإلكتروني وحفظها و**صندوق الحفظ** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي لم يتم إرسالها **والرسائل المرسلة** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها.

مسح رسائل البريد الإلكتروني

لمسح رسائل البريد الإلكتروني، اختر **القائمة** > **رسائل** > **بريد إلكتروني** > **خيارات مسح الرسائل**. ولمسح كافة الرسائل الموجودة في إحدى الملفات، اختر الملفة المطلوب مسح الرسائل الموجودة بها واضغط على **نعم**. بينما لمسح كافة الرسائل من كافة الملفات، اختر **كل الرسائل** واضغط على **نعم**. وللحظ أن مسح أية رسالة بريد إلكتروني من الهاتف لا يعني مسحها من مركز خدمة البريد الإلكتروني.

■ الرسائل الصوتية

يُعد صندوق البريد الصوتي إحدى خدمات الشبكة والتي قد يحتاج الأمر إلى الاشتراك بها. ولزيادة التفاصيل، اتصل بمزود الخدمة.

للاتصال بـ**صندوق البريد الصوتي** الخاص بك، اختر **القائمة** > **رسائل الصوتية** > **سماع الرسائل الصوتية**. بينما لإدخال رقم صندوق البريد الصوتي أو البحث عنه أو تغييره، اختر رقم **صندوق البريد الصوتي**.

إذا كان صندوق البريد الصوتي مدعوماً من الشبكة، سيشير **٥٥** إلى رسائل صوتية جديدة. اختر **سماع** للاتصال برقم صندوق البريد الصوتي الخاص بك.

■ رسائل المعلومات

اختر **القائمة** > رسائل > رسائل المعلومات. يمكنك من خلال خدمة الشبكة هذه استلام رسائل حول موضوعات متنوعة من مزود الخدمة. ولทราบ مدى توافر هذه الرسائل والموضوعات وأرقام الموضوعات المتعلقة بها، اتصل بمزود الخدمة.

■ أوامر الخدمة

اختر **القائمة** > رسائل > أوامر الخدمة. ثم أدخل طلبات الخدمة وأرسلها إلى مزود الخدمة (وتعُرف أيضًا باسم أوامر USSD). مثل أوامر تشغيل خدمات الشبكة.

■ مسح الرسائل

مسح كافة الرسائل من إحدى المحفوظات. اختر **القائمة** > رسائل > مسح الرسائل ثم المحفظة التي ترغب في مسح الرسائل منها. واختر نعم، وإذا كانت المحفظة تحتوي على رسائل لم تتم قراءتها. سيسألك الهاتف إذا كنت ترغب في مسح هذه الرسائل أيضًا أم لا. ثم اختر نعم مرة أخرى.

■ ضبط الرسائل

الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS

يؤثر ضبط الرسائل على إرسال الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS واستلامهما وعرضهما.

اختر **القائمة** > رسائل > ضبط الرسائل > رسائل نصية ثم من الخيارات التالية:

وضع الإرسال - إذا كانت بطاقة SIM تدعم أكثر من ضبط وضع واحد للرسالة.
اختر الضبط المطلوب تغييره.

وقد تكون الخيارات التالية متاحة: رقم مركز الرسائل (يتم تسلمه من مزود الخدمة) وسترسل الرسائل على شكل ومحاولة الإرسال خلال ورقم المستلم الافتراضي (مع الرسائل النصية) أو مركز البريد الإلكتروني (مع رسائل البريد الإلكتروني) وتقارير التسليم واستخدام حزم البيانات والرد عن طريق نفس المركز (خدمة شبكة) وإعادة تسمية وضع الإرسال.

حفظ الرسائل المرسلة <نعم> - لضبط الهاتف لحفظ الرسائل النصية المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة.

رسائل الوسائط المتعددة

يؤثر ضبط الرسائل على إرسال رسائل الوسائط المتعددة واستلامها وعرضها.
اختر القائمة > رسائل > ضبط الرسائل > رسائل وسائط ثم من الخيارات التالية:

حفظ الرسائل المرسلة <نعم> - لضبط الهاتف لحفظ رسائل الوسائط المتعددة المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة

تقارير التسليم - لطاعة الشبكة بإرسال تقارير تسليم حول رسائلك (خدمة شبكة)

تصغير الصورة - لتعيين حجم الصورة عند إدراجها في رسالة وسائط متعددة
توقيت الشريحة الافتراضي - لضبط التوقيت الافتراضي بين الشريان الموجودة في رسائل الوسائط المتعددة

السماح باستقبال رسائل الوسائط < نعم أو لا - لاستلام رسائل الوسائط المتعددة أو حظرها. وإذا اخترت الشبكة المحلية، لن تتمكن من استلام رسائل الوسائط المتعددة أثناء وجودك خارج نطاق الشبكة المحلية.

رسائل الوسائط المتعددة الواردة < استرجاع أو جلب يدوي أو رفض - للسماح باستقبال رسائل الوسائط المتعددة آلياً أو يدوياً بعد الطلب أو رفض الاستلام ضبط التهيئة < تهيئة - يتم فقط عرض التهيئة التي تدعم رسائل الوسائط المتعددة. واختر مزود خدمة أو الافتراضي أو تهيئة شخصية لرسائل الوسائط المتعددة. واختر حساب ثم اختر حساب خدمة رسائل الوسائط المتعددة الموجود بضبط التهيئة النشط.

السماح للإعلانات - لاستلام الإعلانات أو رفضها. ولا يتم عرض هذا الضبط إذا تم ضبط السماح باستقبال رسائل الوسائط على لا.

البريد الإلكتروني

يؤثر الضبط على إرسال رسائل البريد الإلكتروني واستلامها وعرضها.

قد تستلم ضبط تهيئة تطبيق البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهيئة.

انظر "خدمة ضبط التهيئة" صفحة ١٨. كما يمكنك إدخال الضبط يدوياً. انظر

"التهيئة" صفحة ٧٧.

لتشفيل الضبط الخاص بتطبيق البريد الإلكتروني، اختر القائمة < رسائل > ضبط

الرسائل > رسائل البريد ثم من الخيارات التالية:

تهيئة - اختر الضبط الذي ترغب في تشغيله.

حساب - اختر حساباً مقدم من قبل مزود الخدمة.

اسمي - أدخل اسمك أو كنيتك.

عنوان البريد الإلكتروني - أدخل عنوان البريد الإلكتروني.

إدراج التوقيع - يمكنك تجديد توقيع تتم إضافته آلياً في نهاية رسائل البريد

الإلكتروني عند كتابة الرسائل.

عنوان 'رد إلى' - أدخل عنوان البريد الإلكتروني الذي ترغب في إرسال الردود إليه.

اسم مستخدم SMTP - أدخل الاسم الذي ترغب في استخدامه مع البريد الصادر.

كلمة سر SMTP - أدخل الكلمة السر التي ترغب في استخدامها مع البريد الصادر.

عرض نافذة طرفية - اختر نعم لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم الخاص
باتصالات الإنترنت.

نوع مركز الخدمة للوارد - اختر إما POP3 أو IMAP4. تبعاً لنوعية نظام البريد

الإلكتروني الذي تستخدمه. وفي حالة عدم كلا النوعين، اختر IMAP4.

ضبط البريد الوارد - اختر الخيارات المتاحة لـ POP3 أو IMAP4.

حجم الخط

لتغيير حجم خط قراءة الرسائل وكتابتها. اختر القائمة > رسائل > ضبط الرسائل > الضبط الآخر > حجم الخط.

■ عداد الرسائل

اختر القائمة > رسائل > عداد الرسائل للحصول على معلومات تقريبية حول الاتصالات التي تمت مؤخرًا.

٧. سجل المكالمات



يسجل الهاتف أرقام هواتف المكالمات التي لم يتم الرد عليها والكلمات المستلمة والمكالمات الصادرة. ومستلمي الرسائل والمدة التقريبية للمكالمات.

يسجل الهاتف إذا كان مفتوحاً وداخل منطقة خدمة الشبكة وكانت الشبكة تدعم هذه الوظائف.

■ قوائم المكالمات الأخيرة

عند اختيار **خيارات في قوائم مكالمات** لم يرد عليها أو المكالمات المستلمة أو المكالمات الصادرة، يمكنك عرض وقت المكالمة، أو تعديل رقم الهاتف المسجل أو عرضه أو الاتصال به، أو إضافته إلى الذاكرة أو مسحه من القائمة. كما يمكنك إرسال رسالة نصية، ولمسح قوائم المكالمات الأخيرة، اختر **مسح أرقام قوائم المكالمات الأخيرة**.

■ العادات والموقتات

ملاحظة: إن مبلغ الفاتورة للمكالمات والخدمات التي يقدمها لك مزود الخدمة قد يتفاوت حسب خصائص الشبكة وتقرير الكسور الحسابية والضرائب إلخ.

بعض عادات الوقت، بما فيها عداد الوقت الثابت، قد يمكن إعادة ضبطها أثناء الاستخدام أو أثناء القيام بتحديث البرمجيات.

اختر **القائمة > سجل المكالمات > مدة المكالمات أو عدد حزم البيانات أو موقوت اتصال حزم البيانات** للحصول على معلومات تقريبية حول الاتصالات التي تمت مؤخراً.



■ معلومات تحديد الموقع

تسمح بعض الشبكات بطلبات تحديد الموقع (خدمة شبكة). حيث يتيح لك تحديد الموقع إمكانية عرض طلبات تحديد الموقع المستلمة من مشغل الشبكة. اتصل بشغل الشبكة أو مزود الخدمة للمشاركة في تسليم معلومات الموقع والموافقة عليها.

اختر القائمة > سجل المكالمات > تحديد الموقع > سجل الواقع لرؤية قائمة طلبات تحديد الموقع المستلمة.

٨. الأسماء



يمكنك حفظ الأسماء وأرقام الهواتف (الأسماء) في ذاكرة الهاتف وفي ذاكرة بطاقة SIM.

قد تحفظ ذاكرة الهاتف الأسماء مرفقاً بها أرقام وعناصر نصية. كما يمكنك حفظ صورة لعدد معين من الأسماء.

يشُشار إلى الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في ذاكرة بطاقة SIM بالرمز

■ البحث عن اسم

اختر **القائمة > الأسماء >** بحث. ثم تنقل عبر قائمة الأسماء أو أدخل الحرف الأول للاسم الذي تبحث عنه.

■ حفظ الأسماء وأرقام الهواتف

يتم حفظ الأسماء وأرقام الهواتف في الذاكرة المستخدمة. اختر **القائمة > الأسماء >** إضافة اسم جديد. ثم أدخل الاسم ورقم الهاتف.

■ حفظ أرقام أو عناصر أو صورة

يمكنك حفظ أنواع مختلفة من أرقام الهواتف والعناصر النصية القصيرة لكل اسم من الأسماء في ذاكرة الهاتف الخاصة بالأسماء.

يتم آلياً ضبط أول رقم يتم حفظه ليكون هو الرقم الافتراضي. ويشُشار إليه بمرجع حول مؤشر نوع الرقم (مثلاً). وعند اختيار اسم من الأسماء (لإجراء مكالمة على سبيل المثال). يتم استخدام الرقم الافتراضي ما لم يتم اختيار رقم آخر.

١. تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما **الهاتف أو البطاقة**.
٢. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إضافة رقم جديد أو عنصر نصي إليه، ثم اختر **التفاصيل > خيارات**.
٣. لإضافة رقم، اختر **إضافة رقم** ثم أحد أنواع الأرقام.
لضبط الرقم الذي تم اختياره كي يكون الرقم الافتراضي، اختر **الرقم الافتراضي**.
لتغيير نوع الرقم، انتقل إلى الرقم المطلوب، واختر **خيارات > تغيير النوع**.
لإضافة إحدى التفاصيل، اختر **إضافة تفاصيل** ثم نوع التفاصيل.
لإضافة صورة، اختر **إضافة صورة** ثم اختر صورة من **الأستوديو**.
٤. للبحث عن هوية من مركز الخدمة التابع لمزود الخدمة الخاص بك في حالة اتصالك بخدمة التواجد، اختر **إضافة تفاصيل > هوية المستخدم** > بحث. انظر "**تواجدي**" صفحة ١٢. إذا تم العثور على هوية واحدة فقط، يتم حفظها آلياً. وإلا لحفظ الهوية، اختر **خيارات > حفظ**. ولإدخال الهوية يدوياً.

■ نسخ الأسماء

ابحث عن الاسم الذي ترغب في نسخه، ثم اختر **الأسماء > نسخ**. ويمكنك نسخ أسماء وأرقام هواتف من ذاكرة الأسماء بالهاتف إلى ذاكرة بطاقة SIM وبالعكس. ويمكن لذاكرة بطاقة SIM حفظ أسماء برقم هاتف واحد مرفق بتلك الأسماء.

■ تعديل تفاصيل الاسم

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في تعديله، واختر **التفاصيل**. ثم انتقل إلى الاسم أو الرقم أو العنصر النصي أو الصورة المطلوبة.
٢. لتعديل اسم أو رقم أو عنصر نصي أو لتفعيل صورة، اختر **خيارات** > تعديل الاسم أو تعديل الرقم أو تعديل التفاصيل أو تغيير الصورة.
لا يمكّنك تعديل هوية إذا كانت موجودة في قائمة أسماء IM أو قائمة أسماء المشتركين.

■ مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم

- مسح اسم، ابحث عن الاسم المطلوب، ثم اختر **خيارات** > مسح لمسح رقم أو عنصر نصي أو صورة مرفقة بالاسم، ابحث عن الاسم، واختر التفاصيل المطلوبة > **خيارات** > مسح الرقم أو مسح التفاصيل أو مسح الصورة. ولا يؤدي مسح صورة من الأسماء إلى مسحها من الأستوديو.
- لمسح كافة الأسماء والتفاصيل المرفقة بها من ذاكرة الهاتف أو من ذاكرة بطاقة SIM، اختر **القائمة** > **الأسماء** > مسح > واحد كل مرة أو مسح الكل > من ذاكرة الهاتف أو من بطاقة SIM. وأكّد ذلك بإدخال رمز الحماية.

■ بطاقات الأعمال

- يمكّنك إرسال معلومات الاتصال الخاصة بأحد الأشخاص أو استلامها من جهاز متواافق يدعم معيار vCard كبطاقة أعمال.
- لإرسال بطاقة أعمال، ابحث عن الاسم الذي ترغب في إرسال المعلومات الخاصة به، واختر **تفاصيل** > **خيارات** > إرسال بطاقة > بالوسائل المتعددة أو برسالة نصية أو بوصلة IR أو بـ بلوقوث.

عند استلام بطاقة أعمال. اختر عرض > حفظ لحفظ بطاقة الأعمال في ذاكرة الهاتف. ولرفض بطاقة الأعمال. اختر إنهاء > نعم.

■ تواجدي

يمكنك مشاركة حالة التواجد مع مستخدمين آخرين يستخدمون أجهزة متوقعة ويسمح لهم بالدخول إلى هذه الخدمة وذلك من خلال خدمة التواجد (خدمة شبكة). وتشمل حالة التواجد تواجدك ورسالة الحال الشعار الشخصي. وسيتمكن المستخدمون الآخرون الذين لديهم إمكانية الوصول إلى هذه الخدمة ويطلبون معلوماتك من رؤية حالتك. ويتم عرض المعلومات المطلوبة في **أسماء المشتركين** في قائمة **الأسماء للمشاهدين**. كما يمكنك إجراء ضبط خاص للمعلومات التي ترغب في مشاركتها مع الآخرين والتحكم في اختيار من يمكنه رؤية حالتك.

قبل استخدام التواجد. يلزم الاشتراك في الخدمة. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة والرسوم الخاصة للحصول عليها والاشتراك بها. اتصل بشغل الشبكة أو مزود الخدمة. والذي يمكنك من خلاله الحصول على هوية خاصة وكلمة سر. بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة. انظر ["التهيئة"](#) صفحة .⁷⁷

أثناء الاتصال بخدمة التواجد. يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى بينما تظل خدمة التواجد نشطة في الخلفية. وعند قطع الاتصال بالخدمة. تظل حالة تواجدك معروضة لفترة معينة من الوقت للمشاهدين بحسب مزود الخدمة.

اختر **القائمة > الأسماء > تواجدي** ثم من الخيارات التالية:
اتصال بخدمة "تواجدي" أو قطع الاتصال بالخدمة - للاتصال بالخدمة أو لقطع الاتصال بها.

عرض تواجدي - لعرض الحال في تواجد خاص وتواجد عام.

تعديل تواجدك - لتفير حالة تواجدك. اختر حالة تواجدي أو رسالة تواجد أو شعار تواجد أو عرض لـ العارضون < مشاهدون حاليون أو القائمة الخاصة أو القائمة المخطوطة ضبط > عرض التواجد الحالي في شاشة الخمول أو التزامن مع الأوضاع أو نوع الاتصال أو ضبط التواجد

■ أسماء المشتركين

يمكنك إنشاء قائمة بالأسماء التي ترغب في أن تطلع على معلومات حالة تواجدها. ويمكنك عرض معلومات حالة تواجد الأسماء في حالة سماح كل من الأسماء والشبكة بذلك. ولعرض أسماء المشتركين هذه. تنقل خلال الأسماء أو استخدم قائمة أسماء المشتركين.

تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة. للاتصال بخدمة التواجد. اختر القائمة < الأسماء > تواجدي < اتصال بخدمة تواجدي!

إضافة أسماء إلى أسماء المشتركين

١. اختر القائمة < الأسماء > أسماء المشتركين.

٢. إذا لم تكن هناك أسماء في القائمة الخاصة بك. اختر إضافة. وإلا فاختر خيارات < اشتراك من جديد. وستظهر قائمة الأسماء.

٣. اختر اسمًا من القائمة وفي حالة وجود هوية مستخدم محفوظة لهذا الاسم. يتم إضافة الاسم إلى قائمة أسماء المشتركين.

عرض أسماء المشتركين

لعرض معلومات التواجد، انظر "البحث عن اسم" صفحة ١٠.

١. اختر القائمة > الأسماء > أسماء المشتركين.

يتم عرض معلومات حالة المخاطة بالاسم الأول في قائمة أسماء المشتركين.
وقد تشمل المعلومات التي يرغب أحد الأشخاص في إعطائها للآخرين على نص
بعض من الرموز التالية:

يشير [] أو [] أو [] إلى أن الشخص إما أن يكون موجوداً أو متحفظاً أو غير
موجود.

يشير [] إلى أن معلومات التواجد الخاصة بالشخص غير متحركة.

٢. اختر التفاصيل لعرض التفاصيل الخاصة بالاسم الذي تم اختياره، أو اختر خيارات >
اشتراك من جديد أو دردشة أو إرسال رسالة أو إرسال بطاقة أو إلغاء الاشتراك.

إلغاء اشتراك أحد الأسماء

لإلغاء اشتراك أحد الأسماء من قائمة الأسماء، اختر الاسم والتفاصيل > هوية
المستخدم > خيارات > إلغاء الاشتراك > موافق.

لإلغاء الاشتراك، استخدم قائمة أسماء المشتركين. انظر "عرض أسماء المشتركين"
صفحة ١٥.

■ الضبط

اختر القائمة > الأسماء > الضبط ثم من الخيارات التالية:

الذاكرة المستخدمة - لاختيار ذاكرة بطاقة SIM أو ذاكرة الهاتف للأسماء

عرض الأسماء - لاختيار طريقة عرض الأسماء والأرقام في الأسماء

حالة الذاكرة - لعرض المساحة المستخدمة وغير المستخدمة من الذاكرة

■ الاتصال السريع

لتخصيص رقم لفتح اتصال سريع، اختر القائمة > الأسماء > الاتصال السريع ثم انتقل إلى رقم الاتصال السريع المطلوب.

اختر تخصيص، أو في حالة تخصيص رقم للمفتاح من قبل، اختر خيارات > تغيير، واختر بحث والاسم ثم الرقم المطلوب تخصيصه. وفي حالة إيقاف تشغيل وظيفة الاتصال السريع، يسألك الهاتف إذا ما كنت ترغب في تشغيلها. انظر أيضاً الاتصال السريع في "المكالمات" صفحة ٧٢.

لإجراء مكالمة باستخدام مفاتيح الاتصال السريع، انظر "الاتصال السريع" صفحة ٥٩.

■ الاتصال الصوتي

يمكنك إجراء مكالمة هاتفية عن طريق ترديد بصمة صوت قد تم إضافتها إلى رقم هاتف من قبل. وتصلح أية كلمة منقوطة، كمثل أي اسم، لأن تكون بصمة صوت. علماً بأن عدد بصمات الصوت التي يمكن إنشائها محدود.

قبل استخدام بصمات الصوت، لاحظ ما يلي:

- لا تعتمد بصمات الصوت على اللغة. بل تعتمد على صوت المتحدث.
- عليك نطق الاسم تماماً مثلما تنتطقه في الوضع العادي عند تسجيله.
- بصمات الصوت شديدة الحساسية للضجيج في الخلفية. لذلك قم بتسجيل بصمات الصوت واستخدامها في بيئه هادئة.
- لا يتم قبول الأسماء القصيرة جداً. استخدم أسماء طويلة وجنب استخدام الأسماء المتشابهة لأرقام مختلفة.

ملاحظة: إن استخدام بصمات الصوت قد يشكل بعض الصعوبة في بيئه صاخبة، أو في حالة الطوارئ؛ لذلك ينبغي عليك عدم الاعتماد على الاتصال الصوتي فقط في كل الأحوال.



إضافة بصمات صوت وتنظيمها

احفظ أو انسخ الأسماء التي ترغب في إضافة بصمة صوت إليها في ذاكرة الهاتف. كما يمكنك إضافة بصمات صوت إلى الأسماء الموجودة في بطاقة SIM. ولكن في حالة استبدال بطاقة SIM بطاقة جديدة، يلزم أولاً مسح بصمات الصوت القديمة قبل أن تتمكن من إضافة بصمات صوت جديدة.

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في إضافة بصمة صوت إليه.
٢. اختر **تفاصيل**. وانتقل إلى رقم الهاتف المطلوب. ثم اختر **خيارات** > إضافة بصمة صوت.

٣. اختر **بدء**. واذكر الكلمات التي ترغب في تسجيلها كبصمة صوت بوضوح. وبعد الانتهاء من التسجيل، يقوم الهاتف بترديد البصمة المسجلة.

يظهر (٤) في مؤخرة رقم الهاتف المرفق به بصمة صوت ضمن الأسماء. لمراجعة بصمات الصوت، اختر **القائمة** > **الأسماء** > بصمات الصوت. ثم انتقل إلى الاسم المرفق به بصمة الصوت المطلوبة، واختر أحد الخيارات للاستماع إلى بصمة الصوت المسجلة أو مسحها أو تغييرها.

إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت

إذا كان هناك تطبيق في الهاتف قيد التشغيل يقوم بإرسال بيانات أو استقبالها في الوقت الحالي من خلال اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS). فيجب عليك إنهاء التطبيق قبل إجراء الاتصال الصوتي.

١. في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح خفض مستوى الصوت. وسيتم سماع نغمة قصيرة ثم عرض العبارة **حدث الآن**.
٢. اذكر بصمة الصوت بوضوح. وسيردد الهاتف بصمة الصوت التي تم التعرف عليها. ثم يقوم بالاتصال برقم الهاتف الخاص ببصمة الصوت بعد ١,٥ ثانية.

في حالة استخدام سماعة الأذن متوافقة مزودة بفتحة سماعة الأذن. اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.

■ أرقام الخدمة

قد يقوم مزود الخدمة بتضمين أرقام خدمة في بطاقة SIM. ويتم عرض هذه القوائم في حالة دعم بطاقة SIM لها فقط.

■ أرقامي

لعرض أرقام الهواتف المخصصة لبطاقة SIM الخاصة بك، إذا كانت الأرقام موجودة على بطاقة SIM. اختر **القائمة > الأسماء > أرقامي**.

■ مجموعات المتصلين

اختر **القائمة > الأسماء > مجموعات المتصلين** لترتيب الأسماء وأرقام الهاتف المحفوظة في الذاكرة في مجموعات المتصلين بنغمات رنين وصور مجموعات مختلفة.



■ الأوضاع

يتوفر بالهاتف مجموعات ضبط متعددة، تسمى "الأوضاع". بحيث يمكنك تخصيص نغمات الهاتف لها بحسب المناسبات والأماكن المختلفة.

اختر القائمة > الضبط > الأوضاع ثم أحد الأوضاع

لتشغل الوضع الذي تم اختياره. اختر تشغيل.

لتحصيص الوضع، اختر ضبط خاص. ثم اختر الضبط المطلوب تغييره. وقم بإجراء التغييرات. ولتغيير معلومات حالة تواجدي، اختر تواجدي > حالة تواجدي أو رسالة تواجدي. وستكون قائمة تواجدي متاحة في حالة ضبط التزامن مع الأوضاع على تشغيل. انظر "تواجدي" صفحة ١٢.

لضبط الوضع بحيث يصبح قيد التشغيل لمدة معينة تصل إلى ٤٠ ساعة. اختر محدد، واضبط وقت انتهاء العمل بضبط الوضع المحدد. وعند انقضاء الوقت المحدد بالوضع، سيبecome الوضع السابق الذي لم يتم تغييره لمدة معينة قيد التشغيل.

■ الموضوعات

يحتوي الموضوع على عناصر عديدة لضبط هاتفك ضبطاً خاصًا، مثل ورق الحائط والشاشة المؤقتة ونظام الألوان ونغمة الرنين.

اختر القائمة > الضبط > الموضوعات ثم من الخيارات التالية:

اختيار الموضوع - لضبط موضوع ما في هاتفك. وسيتم فتح قائمة بالحافظات الموجودة في الاستوديو. افتح حافظة الموضوعات، واختر أحد الموضوعات.

[تنزيل الم الموضوعات](#) - لفتح قائمة روابط لتنزيل مزيد من الم الموضوعات. انظر "تنزيل الملفات" صفحة ١٠٦.

■ النغمات

يمكنك تغيير الضبط للوضع النشط الذي تم اختياره.

اختر القائمة > الضبط > ضبط النغمة > تنبيه المكالمات الواردة ونغمة الرنين ومستوى صوت الرنين والتنبيه بالاهتزاز ونغمة تنبيه للرسائل ونغمة تنبيه الرسائل الفورية ونغمات المفاتيح ونغمات التحذير. كما يمكنك العثور على نفس الضبط في قائمة الأوضاع. انظر "الأوضاع" صفحة ١٩.

لضبط الهاتف بحيث يصدر زينًا فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي لمجموعة متصلين تم اختيارها. اختر تنبيه بـ ثم انتقل إلى مجموعة المتصلين المطلوبة أو إلى تنبيه بالكل. واختر **تحديد**.

■ الاختصارات الشخصية

يمكنك الوصول بشكل سريع إلى وظائف الهاتف كثيرة الاستخدام باستخدام الاختصارات الشخصية. ولتنظيم الاختصارات، اختر القائمة > الضبط > اختصارات شخصية ثم من الخيارات التالية:

مفتاح الاختيار الآمن - لاختيار وظيفة من القائمة لمفتاح الاختيار الآمن. انظر أيضًا "وضع الانتظار" الصفحة ٢٥. علماً بأنه قد لا يتم عرض هذه القائمة بناءً على طلب مزود الخدمة.

الأوامر الصوتية - لتشغيل وظائف الهاتف من خلال ذكر بصمة صوت. اختر حافظة، وانتقل إلى الوظيفة التي ترغب في إضافة بصمة صوت لها. واختر **إضافة**. وبشير (٣) إلى بصمة صوت. لإضافة أمر صوتي، انظر "إضافة بصمات صوت وإدارتها" الصفحة ١٧. لتشغيل أمر صوتي، انظر "إجراء مكالمة باستخدام أمر صوتي" الصفحة ١٧.

■ الشاشة

اختر القائمة > الضبط > ضبط الشاشة ثم من الخيارات التالية:
ورق حائط > تشغيل - لإضافة صورة خلفية إلى الشاشة في وضع الاستعداد.
ولاختيار ورق حائط، اختر صورة ثم اختر إحدى الصور من الأستوديو. ولتنزيل مزيد
من الصور، اختر تنزيل رسومات.

شاشة مؤقتة > تشغيل - لتشغيل شاشة مؤقتة. ولضبط الوقت الذي يتم
تشغيل الشاشة المؤقتة بعد انقضاءه، اختر المدة المحددة. ولاختيار رسم للشاشة
المؤقتة، اختر صورة ثم اختر إحدى الصور من الأستوديو. ولتنزيل مزيد من الصور
اختر تنزيل رسومات.

أنظمة الألوان - لتغيير اللون المستخدم في بعض مكونات الشاشة
(على سبيل المثال، لون خلفية القائمة وألوان أشرطة الإشارات والبطارية)
اختر عرض القائمة لضبط الطريقة التي سيعرض الهاتف بها القائمة الرئيسية.
شعار الشبكة - لضبط الهاتف لعرض شعار الشبكة أو إخفائه. وإذا لم يتم
حفظ شعار الشبكة، تظهر القائمة بلون معتم. ولزيادة المعلومات حول مدى
توافر شعار الشبكة، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة.

■ الوقت والتاريخ

اختر القائمة > الضبط > ضبط الوقت والتاريخ ثم من الخيارات التالية:
الساعة - لضبط الهاتف لعرض الساعة في وضع الاستعداد. اضبط الساعة.
واختر منطقة التوقيت وصيغة الوقت
التاريخ - لضبط الهاتف لعرض التاريخ في وضع الاستعداد. اضبط التاريخ. واختر
صيغة التاريخ وفواصل التاريخ
التحديث الآلي للتاريخ والوقت (خدمة شبكة) - لضبط الهاتف لتحديث الوقت
والتاريخ آلياً طبقاً لمنطقة التوقيت الحالية

■ المكالمات

اختر القائمة > الضبط > ضبط المكالمات ثم من الخيارات التالية:
التحكم الآلي في الصوت - لضبط الهاتف على ضبط مستوى صوت السماعات
آلياً وفقاً لمستوى الضوضاء في الخلفية
تحويل المكالمات (خدمة شبكة) - لتحويل المكالمات الواردة. وقد لا تتمكن من تحويل
المكالمات إذا كانت بعض وظائف حظر المكالمات قيد التشغيل. انظر خدمة حظر
المكالمات في "الحماية" صفحة 79.

ضغط أي مفتاح للرد > يعمل - للرد على مكالمة واردة. اضغط لفترة وجبرة على
أي مفتاح فيما عدا مفتاح الإنهاء ومفتاحي الاختيار الآمن والأيسير.
معاودة الاتصال آلياً > تعمل - لضبط الهاتف لإجراء عدد من المحاولات بحد أقصى
10 محاولات لإجراء المكالمة عقب تعذر محاولة الاتصال
الاتصال السريع > ي العمل - لتشغيل الاتصال السريع. لإعداد الاتصال السريع.
انظر "الاتصال السريع" الصفحة 11. للاتصال. اضغط مع الاستمرار على مفتاح
الأرقام المقابل.

خدمة انتظار المكالمات < تشغيل - لضبط الشبكة لإشعارك في حالة وجود مكالمة واردة أثناء إجراء مكالمة أخرى (خدمة شبكة). انظر "خدمة انتظار المكالمات" صفحة .٣٠

ملخص بعد المكالمة < عرض - لعرض المدة والتكلفة التقريبية للمكالمة (خدمة شبكة) بعد كل مكالمة ولفترة وجيزة
إرسال هوبي (خدمة شبكة) < نعم أو لا أو ضبط بالشبكة خط المكالمات الصادرة (خدمة شبكة) - لاختبار خط الهاتف ١ أو ٢ لإجراء المكالمات.
إذا كانت بطاقة SIM تدعم تلك الوظيفة

■ الهاتف

اختر القائمة < الضبط < ضبط الهاتف ثم من الخيارات التالية:
لغة الهاتف - لضبط لغة شاشة الهاتف. وفي حالة اختيار آلي، يختار الهاتف اللغة طبقاً للمعلومات الموجودة على بطاقة SIM.
حالة الذاكرة - لعرض الذاكرة المستخدمة وغير المستخدمة في الأستوديو والرسائل
قفل المفاتيح آلياً - لضبط لوحة مفاتيح الهاتف لكي يتم قفلها آلياً بعد فترة زمنية محددة مسبقاً عندما يكون الهاتف في وضع الاستعداد مع عدم استخدام أي من وظائفه خلال تلك الفترة. واختير تشغيل. وسيتمكن ضبط فترة الانتظار من ٥ ثوان إلى ٦٠ دقيقة.
عندما يكون حارس المفاتيح في وضع التشغيل، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك.
عرض معلومات الخلايا < يعمل - لاستلام المعلومات من مشغل الشبكة تبعاً لخلية الشبكة المستخدمة (خدمة الشبكة)

رسالة الترحيب - لإدخال رسالة ترحيب يتم عرضها لفترة وجيزة عند تشغيل الهاتف

اختيار **المشغل** > آلي - لضبط الهاتف لاختيار إحدى الشبكات الخلوية المتوفرة في منطقتك بشكل آلي. وإذا اخترت **يدوي**. فسيتمكنك اختيار شبكة تعقد اتفاقية جوال مع مشغل الشبكة المحلية الخاصة بك.

تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة - انظر "خدمات البطاقة" صفحة 111.

تشغيل التعليمات - لاختيار عرض الهاتف لنصوص التعليمات أم لا
نجمة التشغيل - لاختيار إصدار الهاتف نجمة تشغيل عند بدء تشغيل الهاتف أم لا

■ التوصيل

يمكنك توصيل الهاتف بأجهزة متوافقة باستخدام اتصال الأشعة تحت الحمراء.
يمكنك أيضًا تعريف الضبط للتوصيلات الخاصة باتصال حزم البيانات.

الأشعة تحت الحمراء

يمكنك إعداد الهاتف لإرسال واستلام بيانات من خلال منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR). ولاستخدام اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR)، يجب أن يكون الجهاز الذي ترغب في إجراء اتصال معه متوافقاً مع IrDA. يمكنك إرسال بيانات أو استقبالها إلى أو من هاتف أو جهاز بيانات متوافق (على سبيل المثال، جهاز كمبيوتر) عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR) الخاص بالهاتف.

لا توجه أشعة IR (تحت الحمراء) على أعين أي شخص ولا تسمح بتدخلها مع أجهزة أخرى ذات ميزة إشعاع IR (تحت الحمراء). تعد هذه الأجهزة منتجات الليزر من الفئة الأولى (Class 1 Laser).

عند إرسال البيانات أو استلامها. تأكّد من أن منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR) الموجودين في جهاز الإرسال وجوهار الاستقبال يشيران إلى بعضهما البعض. وأنه لا توجد أية عوائق بين الجهازين.

لتشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR) بالهاتف لاستلام البيانات باستخدام الأشعة تحت الحمراء (IR). اختر **القائمة** > **الضبط** > **الضبط** > **وصلة IR**.

لإيقاف تشغيل اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR). اختر **القائمة** > **الضبط** > **الضبط** > **وصلة IR**. عندما يعرض الهاتف إيقاف تشغيل IR؟ اختر **نعم**.

إذا لم تبدأ عملية نقل البيانات في غضون دقيقتين بعد تشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR)، فيعني ذلك أنه قد تم إلغاء الاتصال. وبالتالي يلزم إعادة تشغيله من جديد.

مؤشر اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR)

عند عرض **...** باستمرار، فيعني ذلك أن اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR) قيد التشغيل وأن الهاتف مستعد لإرسال البيانات أو استلامها عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR).

عندما يوضّع **...**. فيعني ذلك أن الهاتف يحاول الاتصال بالجهاز الآخر. أو أنه قد تم فقد الاتصال.

حزم البيانات (EGPRS)

تُعد خدمة حزمة الراديو العامة الحسنة (EGPRS). حزم البيانات. إحدى خدمات الشبكة التي تتيح للهواتف المحمولة إمكانية إرسال البيانات واستلامها عبر شبكة تستند إلى أحد بروتوكولات الإنترنت IP. فهي تدعم الوصول اللاسلكي إلى شبكات المعلومات مثل شبكة الإنترنت.

التطبيقات التي قد تستخدم خدمة حزمة البيانات هي رسائل الوسائط المتعددة MMS وجلسات التصفح والبريد الإلكتروني وSyncML عن بعد وتنزيل تطبيقات Java واتصال جهاز الكمبيوتر.

لتحديد كيفية استخدام الخدمة، اختر القائمة > الضبط > التوصيل > حزم بيانات > اتصال حزم بيانات.

اختر عند الحاجة لضبط إجراء اتصال حزم البيانات عندما يحتاجه أحد التطبيقات. وسيتم إنتهاء الاتصال عند إغلاق التطبيق.
اختر متصل دائمًا لضبط الهاتف على الاتصال آلية بشبكة حزم البيانات عند تشغيله.

يشير  إلى اتصال حزم بيانات.

ضبط المودم

يمكنك توصيل الهاتف بجهاز كمبيوتر متوافق عن طريق اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR) أو كابل بيانات. ثم استخدم الهاتف كمودم لتشغيل اتصال حزم البيانات من جهاز الكمبيوتر.

لتحديد ضبط الاتصالات من جهاز الكمبيوتر اختر القائمة > الضبط > التوصيل > حزم بيانات > ضبط حزم البيانات > نقطة الوصول النشطة. وقم بتنشيط نقطة الوصول التي ترغب في استخدامها. ثم اختر تعديل نقطة الوصول النشطة. واختر اسم بديل لنقطة الوصول. ثم أدخل اسمًا مستعارًا لنقطة الوصول المحددة حالياً. واختر نقطة وصول حزم البيانات. ثم أدخل اسم نقطة الوصول (APN) لإجراء اتصال بشبكة خدمة حزمة الراديو العامة الحسنة .EGPRS.

يمكنك كذلك إعداد ضبط خدمة الطلب الهاتفي (اسم نقطة الوصول) على جهاز الكمبيوتر باستخدام برنامج Nokia Modem Options "PC Suite" الصفحة ١١٢ . وفي حالة ضبط كل من جهاز الكمبيوتر والهاتف. فسوف يتم استخدام ضبط جهاز الكمبيوتر.

■ التعزيزات

يتم عرض هذه القائمة إذا كان الهاتف متصلًا بأحد تعزيزات الهاتف المحمول المتوفقة.

اختر القائمة < الضبط > ضبط الجهاز الملحق. ويمكنك اختبار إحدى قوائم التعزيزات إذا كان أحد التعزيزات المناظرة متصلًا بالهاتف. واختر أحد الخيارات التالية استنادًا إلى التعزيزات:

وضع الجهاز - لاختيار الوضع المطلوب تشغيله آليًا عند توصيل أحد التعزيزات التي تم اختيارها

الرد التلقائي - لضبط الهاتف للرد على مكالمة واردة تلقائيًا بعد مرور 5 ثوان. وإذا ما تم ضبط تببيه المكالمات الواردة على نغمة تببيه واحدة أو لا تعمل، فلن يعمل الرد التلقائي.

الأصوات - لضبط الأصوات دومًا على تعلم. واختر آلي لضبط تشغيل الأصوات لمدة 15 ثانية بعد الضغط على أي مفتاح

كافش الإشعاع < تشغيل - ليقاف تشغيل الهاتف آليًا بعد إيقاف تشغيل محرك السيارة بحوالي عشرين ثانية. وذلك عند توصيل الهاتف بعده السيارة الكاملة.

■ التهيئة

يمكنك تهيئه الهاتف مع الضبط المطلوب لخدمات معينة وذلك ليعمل الهاتف بطريقة صحيحة. والخدمات هي المتصفح ووسائل الوسائط المتعددة وموازنة مركز خدمة الإنترنت عن بعد والتواجد وتنبيه البريد الإلكتروني. واحصل على الضبط من بطاقة SIM أو من مزود الخدمة على شكل رسالة تهيئة أو أدخل الضبط

الشخصي الخاص بك يدوياً. يمكنك حفظ ضبط التهيئة من عدد من مزودي الخدمة يصل إلى ٢٠ مزود خدمة في الهاتف وإدارتها من هذه القائمة. لحفظ ضبط التهيئة المستلم من خلال رسالة تهيئة مرسلة من مزود خدمة، انظر "خدمة ضبط التهيئة" صفحة ١٨.

اختر القائمة > ضبط > ضبط التهيئة ثم من الخيارات التالية:

ضبط التهيئة الافتراضية - لعرض مزودي الخدمة المسجلين بالهاتف. ثم انتقل إلى أحد مزودي الخدمة، واختر **التفاصيل** لعرض التطبيقات التي يدعمها ضبط التهيئة الخاص بمزود الخدمة هذا. ولضبط ضبط التهيئة الخاص بمزود الخدمة المطلوب كضبط افتراضي، اختر **خيارات** > **ضبط كافتراضي**. بينما لمسح ضبط التهيئة، اختر مسح.

تشغيل الافتراضي في جميع التطبيقات - لتشغيل ضبط التهيئة الافتراضي بالنسبة للتطبيقات المدعومة

نقطة الوصول المفضلة - لعرض نقاط الوصول المحفوظة. ثم انتقل إلى إحدى نقاط الوصول، واختر **خيارات** > **التفاصيل** لعرض اسم مزود الخدمة أو حامل البيانات أو نقطة وصول حزم البيانات أو رقم اتصال GSM.

ضبط التهيئة الشخصية - لإضافة حسابات شخصية جديدة لخدمات متعددة يدوياً، ولتشغيل هذه الحسابات أو مسحها. ولإضافة حساب شخصي جديد في حالة عدم إضافة أية حسابات شخصية من قبل، اختر **إضافة جديد**. أو بدلاً من ذلك، اختر **خيارات** > **إضافة جديد**. واختر نوع الخدمة، ثم اختر كلًا من العواملات المطلوبة وقم بإدخالها. وتختلف العواملات باختلاف نوع الخدمة الذي تم اختياره. ولمسح حساب شخصي أو تشغيله، انقل إليه، واختر **خيارات** > **مسح أو تشغيل**.

■ الحماية

عند استخدام وظائف الحماية التي تحد من المكالمات (على سبيل المثال، حظر المكالمات ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة مسبقاً)، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ البرمجي في هاتفك.

اختر القائمة > الضبط > ضبط الحماية ثم من الخيارات التالية:

طلب الرمز الشخصي - لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال الرمز الشخصي أو رمز UPIN في كل مرة يتم فيها تشغيل الهاتف. ولا تسمح بعض بطاقات SIM بيقاف تشغيل المطالبة بإدخال الرمز الشخصي.

خدمة حظر المكالمات (خدمة شبكة) - لتقييد المكالمات الواردة إلى الهاتف والمكالمات الصادرة منه. ويلزم إدخال كلمة سر الحظر.

الاتصال بأرقام محددة - لتقييد المكالمات الصادرة إلى أرقام هواتف محددة إذا كانت بطاقة SIM تدعم هذه الوظيفة.

مجموعة مستعملين محددة (خدمة شبكة) - لتحديد مجموعة الأشخاص الذين يمكنك تبادل المكالمات معهم

مستوى الحماية > الهاتف - سيسطلك الهاتف بإدخال رمز الحماية في كل مرة يتم فيها إدخال بطاقة SIM بالهاتف. اختر **الذاكرة** وسيطالبك الهاتف بإدخال رمز الحماية عند اختيار ذاكرة بطاقة SIM وعنده الرغبة في تغيير الذاكرة المستخدمة.

رموز الوصول - لتغيير رمز الحماية والرمز الشخصي ورمز PIN ورمز PIN2 وكلمة سر الحظر

الرمز مستخدم - لاختيار ما إذا كان سيتم تشغيل الرمز الشخصي أم رمز UPIN

طلب رمز PIN2 - لاختيار ما إذا كان رمز PIN2 مطلوباً عند استخدام ميزة هاتف معينة محمية برمز PIN2

■ استعادة ضبط المصنع

لإعادة ضبط بعض من خيارات ضبط القائمة إلى قيمها الأصلية، اختر القائمة < الضبط > استعادة ضبط المصنع. ثم أدخل رمز الحماية. علماً بأنه لن يتم مسح البيانات التي قمت بإدخالها أو تنزيلها (مثل الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الأسماء).

١٠. قائمة المشغل

تتيح هذه القائمة إمكانية الوصول إلى مدخل الخدمات التي يتم توفيرها من خلال مشغل الشبكة. ويعتمد الاسم والرمز على مشغل الشبكة. ولزيادة المعلومات، اتصل بمشغل الشبكة.

يمكن للمشغل الحديث هذه القائمة من خلال رسالة خدمة. ولزيادة المعلومات، انظر "صندوق وارد الخدمة" صفحة ١٠١.

١١. الأستوديو



في هذه القائمة يمكنك تنظيم الرسومات والصور والتسجيلات ومقاطع الفيديو والموضوعات والنغمات. حيث يتم تنظيم هذه الملفات داخل حافظات. يدعم الهاتف نظام مفاتيح التشغيل لحماية المحتوى المكتسب. لذا عليك أن تقرأ دائمًا شروط استلام أي محتوى أو مفتاح تشغيل قبل الحصول عليهما. لأنهما قد يتطلبان دفع رسوم.

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحفوبيات الأخرى.

عرض قائمة بالحافظات. اختر **القائمة > الأستوديو**.

عرض الخيارات المتاحة لإحدى الحافظات. اختر حافظة > خيارات.

عرض قائمة الملفات الموجودة بإحدى الحافظات. اختر حافظة > فتح.

عرض الخيارات المتاحة لأحد الملفات. اختر ملف > خيارات.

١٢. الوسائل



قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والختوبيات الأخرى.

■ الكاميرا

يمكنك التقاط صور أو تسجيل مقاطع فيديو باستخدام الكاميرا المضمنة. حيث تنتج الكاميرا صوراً بتنسيق JPEG ومقاطع فيديو بتنسيق 3GP. عند التقاط أو استخدام الصور أو مقاطع الفيديو، يجب مراعاة كافة القوانين واحترام العادات والتقاليد. وكذا خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية. يدعم الهاتف خاصية التقاط الصورة بدقة 140×480 بكسل. وقد يظهر مستوى دقة الصورة في هذه المواد مختلفاً.

التقاط صورة

اختر القائمة > الوسائل > الكاميرا > التقاط. وسيحفظ الهاتف الصورة في الأستوديو > الصور. وللتقط صورة أخرى، اختر رجوع. بينما لإرسال الصورة كرسالة وسائل متعددة، اختر إرسال. ولعرض الخيارات، اختر خيارات. ولتغيير وضع الكاميرا، حرك عصا التحكم إلى اليمين أو إلى اليسار.

تسجيل مقطع فيديو

اختر القائمة > الوسائل > الكاميرا. ولاختيار وضع الفيديو، انتقل إلى اليمين أو إلى اليسار؛ واختر تسجيل. ولإيقاف عملية التسجيل بشكل مؤقت، اختر إيقاف بينما لاستئناف التسجيل، اختر استمرار. ولإيقاف التسجيل، اختر إيقاف. ولعرض

مقطع الفيديو المسجل. اضغط على **تشغيل**. ولعرض الخيارات، اختر خيارات.
وسيحفظ الهاتف التسجيل في الاستوديو > مقاطع فيديو.

■ الراديو

يعتمد راديو FM على هوائي خاص به بخلاف الهوائي الخاص بالهاتف. يلزم توصيل سماعة رأس متوفقة أو تعزيز بالهاتف لكي يمكن تشغيل راديو FM بشكل جيد.

تحذير: استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرنغاً للغاية.



للاستماع إلى الراديو الملحق بالهاتف. قم بتوصيل سماعة الأذن أو الجهاز الملحق المتواافق بنفذ توصيل Pop-Port™ الموجود أسفل الهاتف.

١. لتشغيل الراديو، اختر **القائمة > الوسائل > الراديو**. وسيتم عرض رقم موقع قناة الراديو واسمها (إذا كانت القناة محفوظة) وكذلك تردد قناة الراديو.

٢. إذا قمت بالفعل بحفظ قنوات الراديو، فيمكنك الانتقال إلى القناة التي ترغب في الاستماع إليها. أو اختيار موقع قناة راديو من ١ إلى ٩ بالضغط على مفتاح الرقم المناظر.

توليف قناة راديو

عند تشغيل الراديو، حرك عصا التحكم مع ثبيتها لأعلى أو لأسفل لبدء البحث عن القناة. وسيتوقف البحث عند العثور على إحدى القنوات. لحفظ القناة، اختر **خيارات > حفظ القناة**. أدخل اسم قناة الراديو واختر الموقع الذي تريد حفظ القناة به.

استخدام الراديو

أثناء تشغيل الراديو، اختر من بين الخيارات الآتية:

إطفاء - لإيقاف تشغيل الراديو

حفظ القناة - لحفظ قناة الراديو التي قد عثرت عليها. يمكن حفظ حتى ٢٠ قناة من قنوات الراديو.

توليف آلي - لبدء البحث عن القناة صعوداً أو هبوطاً. حرك عصا التحكم لأعلى أو لأسفل لفترة وجيزة. وسيتوقف البحث عند العثور على إحدى القنوات. لضبط التردد، اختر موافق. **حفظ القناة**. انظر **حفظ القناة** أعلاه.

توليف يدوي - لتحرير البحث عن القناة، ١٠. ميغا هرتز إلى أعلى أو إلى أسفل. حرك عصا التحكم لأعلى أو لأسفل لفترة وجيزة. للبحث عن القناة بشكل سريع صعوداً أو هبوطاً. حرك عصا التحكم مع ثبيتها لأعلى أو لأسفل. لضبط التردد، اختر موافق. **حفظ القناة**. انظر **حفظ القناة** أعلاه.

ضبط التردد - لإدخال تردد قناة الراديو التي تزيد الاستماع إليها (بين ٨٧,٥ و ١٠٨,٠ ميغا هرتز) **لحفظ القناة**. انظر **حفظ القناة** أعلاه.

مسح قناة - لمسح قناة محفوظة

إعادة تسمية - لإدخال اسم جديد للقناة المحفوظة

الميكروفون (أو سماعة الأذن) - لل الاستماع إلى الراديو باستخدام الميكروفون (أو سماعة الأذن). وحافظ على بقاء سماعة الأذن متصلة بالهاتف. حيث يعمل سلك سماعة الأذن كهوائي للراديو.

خرج أحادي (أو خرج استريو) - لل الاستماع إلى الراديو بصوت أحادي (أو بصوت استريو) يمكنك إجراء مكالمة أو الرد على مكالمة واردة بصورة عادية أثناء الاستماع إلى الراديو. يتم كتم صوت الراديو أثناء المكالمة.

عند استخدامك للكاميرا أثناء الاستماع إلى الراديو، يتم إغلاق الراديو. وبعد الانتهاء من تطبيق الكاميرا، يتم تشغيل الراديو مجدداً آلياً.

عند قيام تطبيق يستخدم اتصال خدمة حزمة البيانات أو اتصال HSCDS بإرسال بيانات أو استلامها، فقد يحدث تداخل مع الراديو.

■ المسجل

يمكنك تسجيل مقاطع من الكلام أو الأصوات أو مكالمة جارية لمدة 5 دقائق. لا يمكن استخدام المسجل في حالة استخدام خاصية طلب البيانات أو عند إجراء اتصال حزم بيانات.

تسجيل الصوت

١. اختر **القائمة > الوسائط > مسجل الصوت**.
٢. لبدء التسجيل، اختر تسجيل. ولبدء التسجيل أثناء إجراء مكالمة، اختر **خيارات > تسجيل**. وأثناء تسجيل مكالمة، سيسمع جميع أطراف المكالمة صوت تنبيه خافت كل 5 ثوان.
٣. لإنهاء التسجيل، اختر **إيقاف**. وسيتم حفظ التسجيل في حافظة تسجيلات **بقائمة الأستوديو**.

الخيارات المتاحة بعد الانتهاء من التسجيل

اختر **القائمة > الوسائط > مسجل الصوت > قائمة التسجيلات**. وستظهر قائمة بالحافظات الموجودة في الأستوديو. ثم افتح تسجيلات لرؤية قائمة التسجيلات.

واختر **خيارات** لاختيار خيارات الملفات في الأستوديو. انظر "الأستوديو" صفحة ٨٢ للإستماع إلى أحدث ما تم تسجيله. اختر تشغيل آخر تسجيل. لإرسال أحدث ما تم تسجيله، اختر إرسال آخر تسجيل. ويمكن إرسال التسجيل عبر اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR) أو عبر رسالة وسائط متعددة (MMS).

١٣. المنسق



■ المنبه

يمكنك ضبط الهاتف لإصدار تنبيه في الوقت المطلوب. اختر القائمة > المنسق > المنبه.

لضبط التنبيه، اختر وقت التنبيه. ثم أدخل وقت التنبيه. بينما لتغيير وقت التنبيه في حالة ضبط وقت التنبيه. اختر تشغيل. ولضبط الهاتف لإصدار نغمة تنبيه في الأيام التي تم اختيارها من بين أيام الأسبوع. اختر تكرار التنبيه. لاختيار نغمة تنبيه. اختر نغمة التنبيه. لضبط انتهاء وقت الغفوة. اختر انتهاء وقت الغفوة.

إيقاف التنبيه

يصدر الهاتف نغمة تنبيه، وتومض كلمة **المنبه** بالإضافة إلى عرض الوقت الحالي على الشاشة. حتى وإن كان الهاتف مغلقاً ولا يقف التنبيه. اختر إيقاف. وفي حالة ترك الهاتف ليستمر في إصدار نغمة التنبيه لمدة دقيقة أو إذا احترت غفوة. يتوقف التنبيه لمدة انتهاء وقت الغفوة ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه.

عند حلول وقت التنبيه أثناء إغلاق الجهاز. سيُشغل الجهاز نفسه تلقائياً وببدأ في إصدار نغمة التنبيه. إذا ضغطت على إيقاف، يسألك الجهاز عما إذا كنت تريد تنشيط الجهاز لباقي المكالمات. اضغط على لا لإيقاف تشغيل الجهاز أو نعم لإجراء مكالمات واستلامها. لا تضغط على نعم إذا كان من المفترض أن يسبب استخدام الهاتف اللاسلكي تشويشاً أو خطراً.

■ التقويم

اختر القائمة > المنسق > التقويم.

يُشار إلى اليوم الحالي بوضع إطار حوله. بينما سيظهر اليوم بخط سميك في حالة وجود أية ملاحظات خاصة به. لعرض ملاحظات اليوم، اختر عرض. ولعرض أسبوع، اختر خيارات > عرض الأسبوع. ولسح كافية الملاحظات الموجودة في التقويم، اختر عرض الشهر أو الأسبوع، ثم اختر خيارات > مسح كل الملاحظات.

الخيارات الأخرى لعرض اليوم هي تدوين ملاحظة أو مسح أو تعديل أو نقل أو تكرار ملاحظة أو نسخ ملاحظة ليوم آخر أو إرسال ملاحظة كرسالة صصية أو كرسالة وسائط متعددة باستخدام الأشعة تحت الحمراء (IR). أو إرسالها إلى تقويم هاتف آخر متافق. وفي ضبط يمكن ضبط التاريخ والوقت. وفي خيار ملاحظات المسح الآلي يمكن ضبط الهاتف لمسح الملاحظات القديمة آلياً بعد مرور فترة زمنية معينة.

تدوين مذكرة تقويم

اختر القائمة > المنسق > التقويم، ثم انتقل إلى التاريخ المطلوب. واختر خيارات > تدوين ملاحظة. ثم اختر أحد أنواع الملاحظات التالية:

اجتماع أو مكالمة أو عيد ميلاد أو مذكرة أو تذكير.

تنبيه الملاحظة

يصدر الهاتف نغمة تنبيه ويتم عرض الملاحظة. ومع ظهور ملاحظة مكالمة على الشاشة، يمكنك الاتصال بالرقم المعروض على الشاشة بالضغط على مفتاح الاتصال. ولايقاف التنبيه وعرض الملاحظة، اختر عرض. ولايقاف التنبيه لمدة 10 دقائق تقريباً. اختر غفوة. بينما لايقاف التنبيه بدون عرض الملاحظة، اختر إنهاء.

■ قائمة المهام

لحفظ ملاحظات لها ملخص فيها. اختر **القائمة** > **النسق** > **قائمة المهام**.
لإنشاء ملاحظة في حالة عدم إضافة أيه ملاحظة من قبل. اختر **إضافة**. أو اختر **خيارات** > **إضافة**. ثم اكتب الملاحظة. واختر **حفظ**. واختر درجة الأولوية وتاريخ الانتهاء ونوع التنبية للملاحظة.
عرض ملاحظة. انتقل إليها واختر **عرض**.

يمكنك كذلك تعيين خيار لمسح الملاحظة المحددة ومسح كافة الملاحظات التي تم وضع علامة "تم" أمامها. كما يمكنك كذلك فرز الملاحظات بحسب درجة أولويتها أو بحسب تاريخ انتهائها. ويمكنك إرسال ملاحظة إلى هاتف آخر كرسالة نصية. باستخدام الأشعة حتى الماء (IR). أو كرسالة وسائط متعددة. وكذلك حفظ الملاحظة كمذكرة تقويم أو الوصول إلى التقويم.

أثناء عرض ملاحظة. يمكنك أيضًا تعيين أحد الخيارات لتعديل تاريخ انتهاء الملاحظة أو درجة أولويتها أو تغييرها أو تعيينها بوضع علامة "تم" أمامها.

■ الملاحظات

لاستخدام هذا التطبيق لكتابية الملاحظات وإرسالها. اختر **القائمة** > **النسق** > **ملاحظات**. ولإنشاء ملاحظة في حالة عدم إضافة أيه ملاحظة من قبل. اختر **إضافة**. أو اختر **خيارات** > **كتابة ملاحظة**. ثم اكتب ملاحظة. واختر **حفظ**.

تتضمن الخيارات الأخرى للملاحظة مسح ملاحظة وتعديلها. وأثناء تعديل إحدى الملاحظات. يمكنك الخروج من محرر النص بدون حفظ التغيرات. يمكنك إرسال الملاحظة إلى الأجهزة المتواقة باستخدام رسالة نصية أو رسالة الوسائط المتعددة أو الأشعة حتى الماء (IR). إذا كانت الملاحظة طويلة جدًا بدرجة يتعذر معها إرسالها على شكل رسالة نصية. سيطلب منك الهاتف مسح العدد المناسب من حروف الملاحظة.

■ التزامن

يتيح لك التزامن حفظ بيانات التقويم والأسماء على مركز خدمة الإنترنت عن بعد (خدمة شبكة) أو على جهاز كمبيوتر متافق. وفي حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بعد، يمكنك مزامنة الهاتف عن طريق بدء التزامن من الهاتف. كما يمكنك إجراء التزامن للبيانات الموجودة في "الأسماء" و"التقويم" و"اللاحظات" الخاصة بالهاتف لكي تتطابق مع البيانات الموجودة على جهاز الكمبيوتر المتافق وذلك عن طريق بدء التزامن من جهاز الكمبيوتر. علمًا بأنه لن يتم إجراء تزامن لبيانات الأسماء الموجودة على بطاقة SIM.

التزامن مع مركز الخدمة

للاستفادة من خدمة التزامن، اشتراك في الخدمة واحصل على الضبط المناظر، ولزيادة من التفاصيل، اتصل بمزود الخدمة.

لبدء إجراء التزامن من الهاتف، قم بما يلي:

١. اختر ضبط التهيئة المطلوب للتزامن، انظر "[ضبط التزامن مع مركز الخدمة](#)".
[صفحة ٩٢](#)
٢. اختر القائمة > النسق > تزامن > تزامن مركز الخدمة > البيانات المراد تزامنها. وقم بوضع علامة على البيانات التي ترغب في إجراء تزامن لها.
٣. اختر القائمة > النسق > تزامن > تزامن مركز الخدمة > تزامن. وسيتم إجراء التزامن للبيانات التي تم وضع علامة عليها، والتي تنتمي إلى المجموعة النشطة، بعد تأكيدتها.

لاحظ أن إجراء التزامن لأول مرة أو بعد إعاقته قد يستغرق ما يزيد عن ٣٠ دقيقة، لكي يكتمل، وذلك إذا كانت "الأسماء" أو "التقويم" قد امتنأ.

ضبط التزامن مع مركز الخدمة

قد يكفل استلام ضبط التهيئة المطلوب من أجل التزامن على شكل رسالة تهيئة من مزود الخدمة. ولتنظيم ضبط التهيئة، انظر "التهيئة" صفحة [٧٧](#).

اختر القائمة > النسق > تزامن > تزامن مركز الخدمة > ضبط التزامن ثم من المنيارات التالية:

تهيئة - يتم فقط عرض التهيئات التي تدعم التزامن. اختر مزود الخدمة أو الافتراضي أو تهيئة شخصية من أجل التزامن.

حساب - اختر حساب خدمة التزامن الموجود بضبط التهيئة النشط.

اسم المستخدم - أدخل اسم المستخدم الخاص بك.

كلمة السر - أدخل كلمة السر الخاصة بالخدمة.

التزامن مع جهاز الكمبيوتر

لزامنة الأسماء والتقويم وملحوظات من جهاز كمبيوتر متواافق. استخدم اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR) أو كبل بيانات. كما يلزم تثبيت مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا "Nokia PC Suite" على جهاز الكمبيوتر. وابداً في إجراء التزامن من جهاز الكمبيوتر باستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا كذلك تأكد من أن الهاتف في وضع الاستعداد وأنه تم ضبط الوقت والتاريخ.

ضبط التزامن مع جهاز الكمبيوتر

اختر القائمة > النسق > تزامن > ضبط تزامن الكمبيوتر، ثم أدخل اسم المستخدم وكلمة السر. ويلزم أن يكون كل من اسم المستخدم وكلمة السر هما نفسهما في الهاتف وفي جهاز الكمبيوتر.

١٤. التطبيقات



■ الألعاب والتطبيقات

قد تتضمن برامج الهاتف بعض الألعاب وتطبيقات Java المصممة خصيصاً لهاتف نوكيا هذا.

لبدء إحدى الألعاب أو تشغيل أحد التطبيقات، اختر القائمة > التطبيقات > الألعاب > اختر لعبة أو المجموعة > تثبيت التطبيقات. ثم انتقل إلى إحدى الألعاب أو أحد التطبيقات، واختر فتح أو اضغط على مفتاح الاتصال.

قد توفر الخيارات التالية لكل من الألعاب والتطبيقات:

مسح - لمسح اللعبة أو التطبيق من الهاتف

التفاصيل - لتوفير معلومات إضافية حول اللعبة أو التطبيق

تحديث النسخة - لمراجعة إمكانية تنزيل إصدار جديد للعبة أو للتطبيق من الخدمات (خدمة شبكة)

صفحة ويب - لتوفير مزيد من المعلومات أو بيانات إضافية من إحدى صفحات الإنترنت. ويلزم دعم الشبكة لهذه الميزة.

وصول للتطبيقات - لتنقييد اللعبة أو التطبيق من الوصول إلى الشبكة لتجنب أية تكاليف غير متوقعة. واختر اتصال > الوصول للشبكة أو الرسائل. أو اختر بعد آلي. ثم اختر من كل فئة أحد التراخيص المتاحة.

تنزيل الألعاب والتطبيقات

يدعم الهاتف تطبيقات Java® J2ME. تأكد من توافق التطبيق مع الهاتف قبل تنزيله.

اختر القائمة > التطبيقات > الألعاب > تنزيل الألعاب أو المجموعة > تنزيل التطبيقات. وستظهر قائمة بالعلامات المتاحة. ثم اختر مزيد من العلامات للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في قائمة ويب. انظر "العلامات" صفحة ١٠٥.

اختر علامة للاتصال بالخدمة المطلوبة. ولمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعرifيات. اتصل بمزود الخدمة.

هام: قم بتنزيل واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.

لاحظ أنه في حالة تنزيل أحد التطبيقات، قد يتم حفظه في قائمة الألعاب بدلاً من قائمة التطبيقات.

ضبط الألعاب

اختر القائمة > التطبيقات > الألعاب > ضبط التطبيقات لضبط الأصوات والأضواء والاهتزازات الخاصة بالألعاب.

حالة الذاكرة

عرض مقدار الذاكرة المتاح لتنزيل الألعاب والتطبيقات (الذاكرة المشتركة الثالثة). اختر القائمة > التطبيقات > الألعاب أو المجموعة > الذاكرة.

■ الحاسبة

تقوم الحاسبة المضمنة بالهاتف بعمليات الجمع والطرح والضرب والقسمة وحساب التربيع والجذر التربيعي وتحويل قيم العملات.

ملاحظة: إن دقة الحاسبة محدودة وتم تصميمها لإجراء العمليات الحسابية البسيطة فقط.

اختر القائمة > التطبيقات > الزيادات > الحاسبة. وعند ظهور على الشاشة، أدخل الرقم الأول من العملية الحسابية. واضغط على مفتاح # لإدخال العلامة العشرية. ثم اختر خيارات > جمع أو طرح أو ضرب أو قسمة أو تربيع أو الجذر التربيعي أو تغيير الإشارة. ثم أدخل الرقم الثاني. وللحصول على الناتج. اختر يساوي. وكرر هذه الخطوات المتسلسلة عدة مرات إذا لزم الأمر. ولبدء عملية حسابية جديدة. اضغط مع الاستمرار على مسح أولاً.

لإجراء تحويل العملة. اختر القائمة > التطبيقات > الزيادات > الحاسبة. وحفظ سعر العملة. اختر خيارات > سعر العملة. ثم اختر أيّاً من الخيارات المعروضة. ثم أدخل سعر العملة. واضغط على مفتاح # لإدخال العلامة العشرية. ثم اختر موافق. وسيظلل سعر العملة محفوظاً في الذاكرة إلى أن تقوم باستبداله بسعر آخر. ولإجراء تحويل العملة. أدخل المقدار المطلوب تحويله. واختر خيارات > بالعملة المحلية أو بالعملة الأجنبية.

ملاحظة: عند تغيير العملة الأساسية: يتم إدخال أسعار صرف العملات الجديدة: حيث يتم ضبط جميع أسعار صرف العملات السابقة على صفر.

■ موقف العد التنازلي

اختر القائمة > التطبيقات > الزيادات > موقف العد التنازلي. ثم أدخل وقت التنبية بالساعات والدقائق والثوانی. وإذا كانت لديك الرغبة: اكتب ملاحظتك

النسبة التي سوف تظهر بعد انقضاء الوقت. ولبدء موقت العد التنازلي، اختر **بدء**. ولتغيير وقت العد التنازلي، اختر **تغيير الوقت**. بينما لا يقف الموقت، اختر **إيقاف الموقت**.

عند حلول وقت التنبيه أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد، يصدر الهاتف نغمة ويومض نص الملاحظة في حالة ضبطها. أو يعرض الهاتف عبارة **انتهى العد التنازلي**. ولا يقف التنبيه. اضغط على أي مفتاح. وفي حالة عدم الضغط على أي مفتاح، يتوقف التنبيه تلقائياً في غضون ٣٠ ثانية. ولا يقف التنبيه ومسح نص الملاحظة. اختر **إنهاء**. بينما لإعادة ضبط موقت العد التنازلي، اختر **إعادة ضبط**.

■ ساعة الإيقاف

لقياس الوقت أوأخذ أوقات مستقطعة أو أوقات دورية. استخدم ساعة الإيقاف. ويمكن استخدام باقي وظائف الهاتف الأخرى أثناء قياس الوقت. ولضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

يؤدي استخدام ساعة الإيقاف أو تركها تعمل في الخلفية عند استخدام ميزات أخرى إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية وتقليل عمر البطارية.

اختر **القائمة > التطبيقات > الزيادات > ساعة إيقاف** ثم من الخيارات التالية:
تقسيم الوقت - لأخذ أوقات مستقطعة. ولبدء مراقبة الوقت، اختر **بدء**. ثم اختر **تقسيم** في كل مرة ترغب فيها فيأخذ وقت مستقطع. ولا يقف مراقبة الوقت، اختر **إيقاف**. ولحفظ الوقت الذي تم قياسه، اختر **حفظ**. ولبدء مراقبة الوقت مرة أخرى، اختر **زيادات** بدء. وستتم إضافة الوقت الجديد إلى الوقت السابق، بينما لإعادة ضبط الوقت بدون حفظه، اختر **إعادة ضبط**. ولضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

وقت التداخل - لأخذ أوقات دورية. ولضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

استمرار - لعرض التوقيت الذي قمت بضبطه في الملفية
عرض **الأبخر** - لعرض أحدث وقت تم قياسه إذا لم يتم إعادة ضبط ساعة الإيقاف
عرض الأوقات أو مسح الأوقات - لعرض الأوقات المحفوظة أو مسحها

■ المحفظة

من خلال **المحفظة**. يمكنك حفظ معلومات شخصية مثل أرقام بطاقات الائتمان والعناوين ورموز الوصول إلى الخدمات التي تتطلب اسم مستخدم وكلمة سر. حيث يمكن استرجاع المعلومات التي يتم حفظها بالمحفظة بسهولة ملء الاستمارات أثناء الاتصال بالإنترنت. إذا كانت الخدمة تدعم ذلك.

عند الوصول إلى المحفظة للمرة الأولى. يتعين عليك تعريف رمز المحفظة الذي يعمل على حماية البيانات المشفرة. انظر "**رمز المحفظة**" صفحة ١٨.

إذا كنت ترغب في مسح كافة محتويات المحفظة ورموزها. أدخل #7370925538# #res wallet# بالحروف في وضع الاستعداد. كما يلزم إدخال رمز الحماية للهاتف. انظر "**رمز الحماية**" صفحة ١١.

لإضافة محتويات أو تعديلها. افتح قائمة **المحفظة**. ولاستخدام محتوى المحفظة في إحدى خدمات المحمول. قم بالوصول إلى المحفظة عن طريق المتصفح. انظر "**الوايب**" صفحة ١٠١.

الوصول إلى قائمة المحفظة

للوصول إلى قائمة المحفظة. اختر **القائمة** > **النسق** > **المحفظة**. ثم أدخل رمز المحفظة واختر من بين الخيارات التالية:

أوضاع المحفظة - لإنشاء مجموعة متنوعة من البطاقات للخدمات المختلفة. وبعتبر وضع **المحفظة** مفيدة في حالة طلب الخدمة ملء عناصر عديدة من البيانات. حيث يمكنك اختيار وضع المحفظة المناسب بدلاً من اختيار بطاقات مختلفة بشكل منفصل.

البطاقات - لحفظ المعلومات الشخصية للبطاقة. يمكنك حفظ بطاقات الدفع أو بطاقات النص أو بطاقات الوصول أو بطاقات المستخدم أو بطاقات عناوين. كما يمكنك استلام معلومات البطاقة بالهاتف على شكل رسالة تهيئة. وذلك في حالة دعم مزود الخدمة لهذه الخدمة. وسيتم إشعارك بفتحة البطاقة. ولمعرفة مدى توافر خدمة استلام معلومات البطاقة على شكل ضبط تهيئة، اتصل بُمُصدر البطاقة أو مزود الخدمة.

التذاكر - لحفظ الإشعارات الخاصة بالتذاكر الإلكترونية التي قمت بشرائها عن طريق إحدى خدمات الحمول. ولعرض التذاكر اختر **خيارات > عرض**.

الإيصالات - لحفظ الإيصالات الخاصة بالمشتريات التي تمت عن طريق الحمول.
الضبط - لتعديل ضبط المحفظة. انظر "**ضبط المحفظة**" صفحة [٩٩](#).

ملاحظات شخصية - لحفظ كافة أنواع المعلومات الشخصية التي ترغب في الحفاظ عليها وحمايتها عن طريق الرمز الشخصي للمحفظة. مثل أرقام الحسابات أو كلمات السر أو الرموز.

إنشاء وضع محفظة

عند حفظ تفاصيل البطاقة الشخصية. يمكنك مزج هذه التفاصيل معًا في أحد أوضاع المحفظة. ويمكنك استخدام الوضع في استرجاع بيانات المحفظة من بطاقات مختلفة أثناء التصفح.

١. قم بالوصول إلى المحفظة. واختر **أوضاع المحفظة**.
٢. لإنشاء وضع محفظة جديد في حالة عدم إضافة أي وضع من قبل. اختر **إضافة. وإلا فاختر خيارات > إضافة جديد**.
٣. املأ المقول التالية. وتحتوي بعض هذه المقول على بيانات تم اختبارها من المحفظة. ويلزم حفظ هذه البيانات قبل إنشاء وضع محفظة.

ضبط المحفظة

قم بالوصول إلى المحفظة، واختر **الضبط**. ولتغيير رمز المحفظة، اختر تغيير الرمز. بينما لضبط رمز تعريف التردد اللاسلكي (RFID) ونوعه، اختر تعريف التردد < رمز تعريف التردد اللاسلكي ونوع تعريف التردد اللاسلكي. وتعرف التردد اللاسلكي (RFID) عبارة عن تقنية تساعد على حماية المعاملات التجارية.

إجراء عمليات الشراء باستخدام المحفظة

للبضائع بالتسوق. قم بالوصول إلى موقع الويب المطلوب الذي يدعم استخدام المحفظة. ويلزم على الخدمة أن تدعم مواصفات "لغة تمثيل التجارة الإلكترونية". انظر "[الاتصال بإحدى الخدمات](#)" صفحة ١٠١.

اختر المنتج الذي ترغب في شرائه وأقرأ بعناية كافة المعلومات المزودة عن هذا المنتج قبل الشراء.

قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته بأكمله قبل الشراء.

لكي تدفع ثمن الأشياء المطلوب شرائها. يسألك الهاتف ما إذا كنت ترغب في استخدام المحفظة أم لا. كما يطلب الهاتف إدخال الرمز الشخصي للمحفظة.

اختر البطاقة التي ترغب في الدفع بها من قائمة **بطاقات الدفع**. وفي حالة دعم المعلومات التي تسلّمتها من مزود الخدمة لمواصفات "لغة تمثيل التجارة الإلكترونية". يقوم الهاتف بـ**إدخال المعلومات** بطاقة الائتمان آلياً أو وضع المحفظة من المحفظة.

اقبل الشراء. وسيتم إرسال المعلومات.

قد تستلم إشعاراً أو إيصال إلكتروني بعملية الشراء.

لإغلاق المحفظة. اختر إغلاق المحفظة. وإن لم تستخدِم المحفظة في غضون ٥ دقائق فسوف يتم إغلاقها آلياً.

إذا حاولت الوصول. أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور (مثل حسابك في البنك). فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال.

لتفریغ الذاكرة الوسيطة. انظر "[الذاكرة الوسيطة](#)" صفحة ١٠٧.

١٥. الويب



يمكنك الوصول إلى خدمات الإنترنت المتنوعة الخاصة بالهواتف المحمولة باستخدام متصفح الهاتف.

هام: استخدم الخدمات الموثوقة بها فقط والتي تعرض خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.

لทราบ مدى توافر هذه الخدمات والرسوم والتعريفات والإرشادات، اتصل بمزود الخدمة.

يمكنك باستخدام متصفح الهاتف عرض الخدمات التي تستخدم لغة التعين الالاسلكية (WML) أو لغة تعين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML) على صفحاتها. وقد يختلف شكل الصفحات تبعاً لحجم الشاشة. حيث قد لا تتمكن من عرض كافة تفاصيل صفحات الإنترنت.

■ إعداد التصفح

قد يمكنك استلام ضبط التهيئة المطلوب من أجل التصفح على شكل رسالة تهيئة من مزود الخدمة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" صفحة [١٨](#). كما يمكنك إدخال ضبط التهيئة بالكامل يدوياً. انظر "التهيئة" صفحة [٧٧](#).

■ الاتصال بإحدى الخدمات

تحقق من تشغيل ضبط التهيئة الصحيح الخاص بالخدمة التي ترغب في استخدامها.

١. لاختيار ضبط الاتصال بالخدمة. اختر **القائمة** > ويب > ضبط > ضبط التهيئة.
٢. اختر تهيئة. وسيتم فقط عرض التهيئة التي تدعم خدمة التصفح. واختر مزود الخدمة أو **الافتراضي** أو تهيئة **شخصية** من أجل التصفح. انظر "إعداد التصفح" صفحة ١٠١.

اختر حساب ثم اختر حساب خدمة التصفح الموجود بضبط التهيئة النشط. اختر عرض نافذة طرفية > **نعم** لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم الخاص باتصالات الإنترنت.

استخدم إحدى الطرق التالية للاتصال بالخدمة:

- اختر **القائمة** > ويب > صفحة البدء، أو اضغط مع الاستمرار على **٠** في وضع الاستعداد.
- لاختيار إحدى علامات الخدمة. اختر **القائمة** > ويب > العلامات.
- لاختيار آخر عنوان URL. اختر **القائمة** > ويب > آخر عنوان إنترنت.
- لإدخال عنوان الخدمة. اختر **القائمة** > ويب > ذهاب للعنوان. ثم أدخل عنوان الخدمة.

■ تصفح الصفحات

بعد إجراء الاتصال بالخدمة، يمكنك بدء تصفح الصفحات الخاصة بها، وقد تختلف وظائف مفاتيح الهاتف باختلاف الخدمات. لذا اتبع النصوص الإرشادية التي تظهر على شاشة الهاتف. ولزيادة المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

إذا تم اختيار حزم البيانات كحامل البيانات، فسوف يظهر  أعلى يسار شاشة الهاتف أثناء التصفح. وإذا استلمت مكالمة أو رسالة نصية، أو إذا أجريت مكالمة

أثناء اتصال حزم بيانات، فسوف يظهر أعلى بين شاشة الهاتف موضحاً أن اتصال حزم البيانات مُعلق (قيد الانتظار). وبعد المكالمة سيحاول الهاتف إعادة الاتصال بحزم البيانات.

التصفح باستخدام مفاتيح الهاتف

استخدم عصا التحكم للنavigating خلال الصفحة.

لاختيار عنصر مظلل، اضغط على مفتاح الاتصال. أو اختر اختيار **إدخال حروف وأرقام**. اضغط على المفاتيح من ***** إلى **٩**. ولإدخال حروف خاصة اضغط على *****.

الخيارات المتاحة أثناء التصفح

بالإضافة إلى الخيارات المتاحة على الجهاز قد يوفر مزود الخدمة خيارات أخرى.

الاتصال المباشر

يدعم المتصفح الوظائف التي يمكنك الوصول إليها أثناء التصفح. حيث يمكنك إجراء مكالمة هاتفية وإرسال نغمات DTMF أثناء إجراء اتصال صوتي. كما يمكن حفظ اسم ورقم هاتف من إحدى الصفحات.

■ ضبط الشكل

أثناء التصفح، اختر **خيارات** > **خيارات أخرى** > **ضبط الشكل**. أو في وضع الاستعداد، اختر **القائمة** > **ويب** > **ضبط** > **ضبط الشكل** ثم من **الخيارات التالية**:

التفاف النص > تشغيل - لضبط استمرار عرض النص على الشاشة على السطر التالي. وإذا اخترت إيقاف، سيتم اختصار النص.

حجم الخط > صغير جداً أو صغير أو متوسط - لضبط حجم الخط ظهار الصور > لا - لإخفاء الصور الموجودة على الصفحة. ويمكن أن يؤدي ذلك إلى زيادة سرعة عملية تصفح الصفحات التي تحتوي على الكثير من الصور. التنبية > التنبية بالاتصال غير الآمن > نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبية عند خول الاتصال المشفر إلى اتصال غير مشفر أثناء التصفح التنبية > التنبية بالأشياء غير الآمنة > نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبية في حالة احتواء صفحة مشفرة على عنصر غير آمن. ولا تضمن تلك التنبيةات اتصالاً آمناً. انظر "حماية المتصفح" صفحة ١٠٨.

ترميز الحروف > ترميز المحتوى - لاختيار الترميز لحتوى صفحة المتصفح ترميز الحروف > عناوين ويب (UTF-8 Unicode) > تشغيل - لضبط الهاتف لإرسال عنوان URL كترميز UTF-8. وقد تحتاج إلى هذا الضبط عند الوصول إلى صفحة ويب تم إنشاؤها بلغة أجنبية.

■ بيانات الاسترجاع

بيانات الاسترجاع هي البيانات التي يحفظها أحد المواقع في الذاكرة الوسيطة للهاتف. ويتم حفظ بيانات الاسترجاع إلى أن يتم مسح البيانات المحفوظة بالذاكرة الوسيطة. انظر "الذاكرة الوسيطة" صفحة ١٠٧.

أثناء التصفح، اختر خيارات > خيارات أخرى > حماية > ضبط الاسترجاع. أو في وضع الاستعداد، اختر القائمة > ويب > ضبط > ضبط الحماية > بيانات الاسترجاع. وللسماح للهاتف باستلام بيانات الاسترجاع أو رفضها، اختر سماح أو رفض.

■ نصوص البرمجة عبر اتصال آمن

- يمكنك اختيار ما إذا كنت تسمح بتشغيل نصوص البرمجة من صفحة آمنة أم لا. حيث يدعم الهاتف نصوص برمجة لغة التعدين اللاسلكية WML.
١. أثناء التصفح، اختر **خيارات** > **خيارات أخرى** > **حماية** > **ضبط نصوص البرمجة**. أو في وضع الاستعداد، اختر **القائمة** > **ويب** > **ضبط** > **ضبط الحماية** > **نصوص البرمجة عبر اتصال آمن**.
 ٢. للسماح بتشغيل نصوص البرمجة، اختر **سماح**.

■ العلامات

- يمكنك حفظ عناوين الصفحات كعلامات في ذاكرة الهاتف.
١. أثناء التصفح، اختر **خيارات** > **العلامات**. أو في وضع الاستعداد، اختر **القائمة** > **ويب** > **العلامات**.
 ٢. انتقل إلى إحدى العلامات وقم باختيارها. أو اضغط على مفتاح الاتصال لإجراء اتصال بالصفحة المرتبطة بالعلامة.
 ٣. اختر **خيارات** لعرض العلامة أو تعديلها أو مسحها أو إرسالها. أو لإنشاء علامة جديدة أو لحفظ العلامة في إحدى المحفظات.
قد يكون في الهاتف بعض علامات الكتابة المركبة مسبقاً موقعاً لا تتبع لنوكيا. لا تضمن نوكيا ولا تقر هذه المواقع. إذا أخذت الدخول إلى هذه المواقع، فينبغي اتخاذ ذات الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر بالنسبة للأمان أو المحتوى.

استلام علامة

عند استلام علامة قد تم إرسالها كعلامة، تظهر العبارة تم استلام علامة. وحفظ العلامة. اختر **عرض** > **حفظ**. بينما لعرض العلامة أو مسحها، اختر **خيارات** >

عرض أو مسح. ولرفض العلامة مباشرةً عقب استلامها، اختر إنهاء > موافق.

■ تنزيل الملفات

لتتنزيل المزيد من النغمات أو الصور أو الألعاب أو التطبيقات على الهاتف (خدمة شبكة). اختر القائمة > ويب < وصلات التنزيل > تنزيل النغمات أو تنزيل رسومات أو تنزيل الألعاب أو تنزيل الفيديو أو تنزيل الموضوعات أو تنزيل التطبيقات.
هام: قم بتنزيل واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الخدمة المناسبة ضد البرامج الضارة.



■ صندوق وارد الخدمة

بإمكان الهاتف استلام رسائل خدمة (رسائل موجهة) مُرسلة من قبل مزود الخدمة (خدمة شبكة). وتعتبر رسائل الخدمة إشعارات بأمور عديدة، مثل عناوين الأخبار، كما قد تحتوي على رسالة نصية أو عنوان إحدى الخدمات.

للوصول إلى وارد الخدمة في وضع الاستعداد، عند استلام إحدى رسائل الخدمة، اختر عرض. وإذا اخترت إنهاء، يتم نقل الرسالة إلى وارد الخدمة. وللوصول إلى وارد الخدمة في وقت لاحق، اختر القائمة > ويب > وارد الخدمة.

للوصول إلى وارد الخدمة أثناء التصفح، اختر خيارات > خيارات أخرى > وارد الخدمة. ثم انتقل إلى الرسالة المطلوب. لتشغيل المتصفح وتنزيل المحتوى المحدد، اختر تنزيل. ولعرض معلومات تفصيلية حول إشعار الخدمة أو لمسح الرسالة، اختر خيارات > التفاصيل أو مسح.

إعدادات صندوق الخدمة للوارد

اختر القائمة > ويب > ضبط > إعدادات صندوق الخدمة للوارد.

لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة أم لا. اختر رسائل الخدمة > تشغيل أو إيقاف.

لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة من مؤلفي المحتوى المعتمدين من مزود الخدمة فقط. اختر مرشح الرسائل > تشغيل. ولعرض قائمة مؤلفي المحتوى المعتمدين.

اختر القنوات الموثوقة.

لضبط الهاتف لتشغيل المتصفح آلياً من وضع الاستعداد عند استلام الهاتف رسالة خدمة. اختر اتصال آلي > تشغيل. وإذا اخترت إيقاف. سيعمل الهاتف على تشغيل المتصفح فقط بعد اختيار تنزيل عند استلام الهاتف رسالة خدمة.

■ الذاكرة الوسيطة

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزن مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول، أو وصلت إلى معلومات سريعة تحتاج إلى كلمات مروءة؛ فقم بتفرير الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال. المعلومات أو الخدمات التي استخدمنها محفوظة في ذاكرة الهاتف.

لتفرير الذاكرة الوسيطة أثناء التصفح. اختر خيارات > خيارات أخرى > تفريغ الذاكرة، أو في وضع الاستعداد. اختر القائمة > ويب > تفريغ الذاكرة.

■ حماية المتصفح

قد يلزم وجود ميزات الحماية لبعض الخدمات. مثل الخدمات المصرفية أو التسوق عبر الإنترنت. ويلزم توفير شهادات حماية وربما وحدة حماية لإجراء مثل هذه الاتصالات والتي قد تكون متاحة على بطاقة SIM الخاصة بك. ولنزيد من المعلومات. اتصل بمزود الخدمة.

وحدة الحماية

تعمل وحدة الحماية على تحسين خدمات حماية التطبيقات التي تتطلب اتصال بالإنترنت. كما تسمح لك باستخدام توقيع رقمي. وقد تحتوي وحدة الحماية على شهادات إلى جانب مفاتيح عامة ومفاتيح خاصة. ويتم حفظ الشهادات في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

اختر القائمة < ويب > ضبط < ضبط الحماية > ضبط وحدة الحماية ثم من الخيارات التالية:

بيانات وحدة الحماية - لعرض عنوان وحدة الحماية وحالتها والشركة المنتجة لها ورقمها المنسق

طلب الرمز الشخصي للوحدة - لضبط الهاتف على المطالبة بإدخال الرمز الشخصي للوحدة عند استخدام الخدمات التي توفرها وحدة الحماية. ثم أدخل الرمز واختر تشغيل ولايقاف تشغيل المطالبة بإدخال الرمز الشخصي للوحدة. اختر إيقاف.

تغيير الرمز الشخصي للوحدة - لتغيير الرمز الشخصي للوحدة. إذا كانت وحدة الحماية تسمح بذلك. وأدخل الرمز الشخصي الحالي للوحدة. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

تغيير الرمز الشخصي للتوقیع - لتغيير الرمز الشخصي للتوقیع والخاص بالتوقيع الرقمي. ثم اختر الرمز الشخصي للتوقیع الذي ترغب في تغيیره. وأدخل الرمز الشخصي الحالي. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

انظر أيضًا "رموز الوصول" صفحة 11.

الشهادات



هام: لاحظ أنه حتى لو كان استخدام الشهادات يقلل بدرجة ملحوظة من المخاطر المحتملة في الاتصالات البعيدة وتثبت البرامج، لكن يجب استخدامها بشكل صحيح لكي تستفيد من درجات الأمان العالية. وجود شهادة حماية بعد ذاته لا يعني توفر أي نوع من الحماية ولهذا يجب أن تتضمن إدارة شهادة التعريف الإلكترونية على شهادات صحيحة وأصلية أو موثوق بها لتوفير مستوى أعلى من الأمان. إن للشهادات فترة صلاحية محددة، فإذا تم عرض Expired certificate من الأمان، إن للشهادات فترة صلاحية محددة، فإذا تم عرض Certificate not valid yet فترة الصلاحية للشهادة المحددة (لم تبدأ) حتى لو كانت الشهادة صالية. فتأكد من صحة التاريخ والوقت الموجوبين حالياً بالهاتف.

قبل تغيير أي من إعدادات الشهادة، يجب عليك التأكد من أنك تتقن بحق في مالك الشهادة وأن الشهادة تنتهي فعلاً إلى المالك الدون.

يوجد ثلاثة أنواع من الشهادات: شهادات مركز الخدمة وشهادات التفويض وشهادات المستخدم. وقد يمكنك استلام تلك الشهادات من مزود الخدمة الخاص بك. كما قد يتم حفظ شهادات التفويض وشهادات المستخدم في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

عرض قائمة بشهادات التفويض أو شهادات المستخدم التي تم تنزيلها إلى الهاتف.
اختر القائمة > ويب > ضبط > ضبط الحماية > شهادات التفويض أو شهادات المستخدم.

يظهر مؤشر الحماية أثناء إجراء اتصال إذا كان نقل البيانات بين الهواتف ومركز خدمات المحتويات مشفرًا.
لا يشير مؤشر الحماية إلى أن نقل البيانات بين البوابة وخدمات المحتويات (أو مكان حفظ الأصل المطلوب) آمن. يقوم مزود الخدمة بتأمين عملية نقل البيانات بين البوابة وخدمات المحتوى.

التوقيع الرقمي

يمكنك إجراء التوقيعات الرقمية بالهاتف إذا احتوت بطاقة SIM على وحدة حماية. وسائل استخدام التوقيع الرقمي قيامك بتوقيع اسمك على فاتورة ورقية أو عقد أي مستند آخر.

لعمل توقيع رقمي، اختر ارتباطاً على إحدى الصفحات (مثل عنوان الكتاب الذي ترغب في شرائه وسعره). وسوف يتم عرض النص المطلوب توقيعه، والذي قد يحتوي على المبلغ والتاريخ.

تأكد من أن عنوان رأس الصفحة هو **قراءة** وكذلك من عرض رمز التوقيع الرقمي 

إذا لم يظهر رمز التوقيع الرقمي، فسوف يشير ذلك إلى وجود خرق للحماية، حيث ينبغي عليك حينئذ عدم إدخال أية بيانات شخصية مثل الرمز الشخصي للتوفيق.

لتوفيق النص، اقرأ النص بالكامل أولاً، واختر **توقيع**.

قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقالك خلال النص وقراءته بالكامل قبل التوقيع.

اختر شهادة المستخدم التي ترغب في استخدامها، وأدخل الرمز الشخصي للتوفيق (انظر "رموز الوصول" صفحة [\(١١\)](#)). ثم اختر **موافق**. وسيختفي رمز التوقيع الرقمي، وقد تعرض الخدمة تأكيداً لعملية الشراء.

١٦. خدمات البطاقة



قد توفر بطاقة SIM الخاصة بك خدمات إضافية يمكنك الوصول إليها. ولا تظهر هذه القائمة إلا إذا كانت بطاقة SIM تدعمها. ويعتمد اسم القائمة ومحفوبياتها على بطاقة SIM.

للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها يرجى مراجعة أقرب تاجر بطاقات SIM الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر. لضبط الهاتف لعرض رسائل التأكيد المتبادلة بين الهاتف والشبكة عند استخدام خدمات البطاقة، اختر **القائمة** > **الضبط** > **ضبط الهاتف** > **تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة** > **نعم**.

وقد يتضمن الوصول إلى هذه الخدمات إرسال رسائل أو إجراء مكالمة هاتفية قد تتحمل أنت تكلفتها.

١٧. التوصيل بالكمبيوتر

يمكنك إرسال البريد الإلكتروني واستلامه. وكذلك الوصول إلى الإنترنت عند اتصال الهاتف بجهاز كمبيوتر متواافق عبر اتصال الأشعة تحت الحمراء (IR) قبل بيانات CA-42). كما يمكنك استخدام الهاتف مع مجموعة متنوعة من تطبيقات اتصالات أجهزة الكمبيوتر وتطبيقات اتصالات البيانات.

■ مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite

يمكنك من خلال مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite مراقبة الأسماء والتقويم وملحوظات المهام واللاحظات فيما بين الهاتف وجهاز الكمبيوتر المتواافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بعد (خدمة شبكة).

يمكنك العثور على مزيد من المعلومات حول مجموعة برامج الكمبيوتر PC suite على سبيل المثال الملفات القابلة للتنزيل في منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب <www.nokia.com/support>.

■ حزم البيانات و HSCSD

يمكنك من خلال الهاتف استخدام حزم البيانات والبيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) والبيانات المنقولة بالدائرة (CSD). [بيانات GSM](#). لعرفة مدى توفر خدمات البيانات والاشتراك بها. اتصل بشغل الشبكة أو مزود الخدمة. يؤدي استخدام خدمات البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) إلى استهلاك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع من الاتصالات الصوتية العادية أو اتصالات البيانات. وقد تحتاج إلى توصيل الهاتف بجهاز الشحن أثناء نقل البيانات.

انظر "حزم البيانات (EGPRS)" [صفحة ٧٥](#).

■ تطبيقات اتصال البيانات

للحصول على معلومات حول استخدام تطبيق اتصال البيانات، ارجع إلى الوثائق المرفقة بالتطبيق. ولا يُوصى بإجراء المكالمات الهاتفية أو الرد عليها أثناء الاتصال بجهاز الكمبيوتر، حيث قد يؤدي ذلك إلى تعطيل عملية الاتصال. وللحصول على أداء أفضل أثناء اتصالات البيانات، ضع الهاتف فوق سطح ثابت مع توجيه لوحة المفاتيح للأسفل. ولا حرك الهاتف عن طريق إمساكه باليد أثناء اتصال البيانات.

١٨. معلومات البطارية

■ الشحن والتفرير

يتم تزويد الهاتف بالطاقة بواسطة بطارية قابلة للشحن عدة مرات. لاحظ أن الأداء الكامل للبطارية الجديدة يحصل بعد دورتين أو ثلاثة دورات تامة من الشحن والتفرير، لكن شحن البطارية وتفريرها مئات المرات، ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن مقداره العادي. فقد حان الوقت لشراء بطارية جديدة. استخدم البطاريات المعتمدة من قبل شركة Nokia وقم بإعادة شحن البطارية فقط باستخدام أجهزة الشحن المعتمدة من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها كي تلائم هذا الجهاز.

حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة بالكامل متصلة بالشاحن؛ حيث أن الشحن الزائد قد يقصر من عمر البطارية. إذا تركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فسيتم تفريغها تلقائياً بمرور الوقت.

استخدم البطارية للغرض المقصود فقط. لا تستعمل أبداً أي جهاز شحن أو بطارية تالفة. لا يحدث تلامس في الدائرة الكهربائية للبطارية. قد يحدث تلامس في الدائرة دون قصد عندما يتم توصيل مباشر بين القطبين الموجب (+) والسلاب (-) للبطارية بواسطة جسم معدني مثل عملة معدنية أو مشبك معدني، أو قلم. (وهي الأشرطة المعدنية على ظهر البطارية). قد يحدث هذا على سبيل المثال عندما تحمل بطارية احتياطية في جيبك أو محفظتك. إن تلامس قطبي البطارية قد يؤدي إلى تلفها أو للجسم الموصى.

إن ترك البطارية في أماكن ساخنة أو باردة، داخل سيارة مغلقة مثلاً صيفاً أو شتاءً، يقلل من قدرة البطارية وعمرها. حاول دوماً الاحتفاظ بالبطارية في درجة حرارة بين ١٥° درجة مئوية و٥٠° درجة مئوية (٥٩° فهرنهايت و٧٧° فهرنهايت). قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة حتى لو كانت البطارية كاملة الشحن. يقل أداء البطارية بشكل واضح عندما تكون درجة الحرارة أقل من درجة التجمد.

لا تخلص من البطاريات باللقائها في النار، حيث أنها قد تنفجر. قد تنفجر البطاريات أيضًا في حالة تلفها. قم بالتخلص من البطاريات وفقاً للتنظيمات المحلية. يرجى إعادة تدوير البطاريات في حال كان ذلك ممكناً. لا تخلص من البطاريات كنفايات منزلية.

■ الإرشادات الخاصة بالتأكد من توثيق بطارات نوكيا

استخدم دوماً بطارات نوكيا الأصلية حفاظاً على سلامتك. ولكن تتأكد من الحصول على بطارية نوكيا الأصلية. قم بشرائها من أحد وكلاء نوكيا المعتمدين. وابحث عن شعار أجهزة التعزيز الأصلية من نوكيا الموجود على العبوة. وافحص الملصق البارز من خلال اتباع الخطوات الآتية:

لا يعد استكمال الخطوات الأربع بنهاية بضماناً تماماً لالأصلية وتوثيق البطارية. إذا كان هناك سبب يدعو إلى الاعتقاد بأن هذه البطارية ليست بطارية نوكيا الأصلية الموثوقة بها. فينبعي عليك في هذه الحالة أن تتوقف عن استخدامها وتراجع أقرب مركز خدمة أو وكيل معتمد لشركة نوكيا كي تحصل على الدعم اللازم. سوف يفحص مركز الخدمة أو وكيل نوكيا المعتمد البطارية للتأكد من أنها أصلية وموثقة. إذا تعذر التحقق من أصلية هذه البطارية. عليك أن تعيدها مرة أخرى إلى مكان الشراء.

التحقق من أصلية الملصقات البارزة

1. ينبغي عند النظر إلى الملصق البارز: أن يظهر أمامك رمز البدين التشابكيين الخاص بنوكيا من إحدى الزوايا وشعار التعزيزات الأصلية من نوكيا عند النظر إلى العلامة نفسها من زاوية أخرى.



٥. عند إمالة الملصق إلى اليسار ثم اليمين ثم لأسفل ثم لأعلى يجب أن تظهر أمامك نقاط حول شعار نوكيا بالترتيب التالي:
 (١) نقطة إلى اليسار (٢) نقطتان إلى اليمين (٣) ثلاثة نقاط
 لأسفل (٤) أربع نقاط لأعلى.



٦. اخذ جانب الملصق حتى يظهر رمز مكون من عشرين رقمًا مثل (١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧١٥٤٣٢١٠) لف البطارية بحيث تكون الأرقام متوجهة لأعلى. تبدأ القراءة ذلك الرمز من الصفر العلوي بليه الصفر السفلي.



٧. تأكد من أن الرمز المكون من عشرين رقمًا صالحًا وذلك من خلال اتباع التعليمات الموجودة على الموقع www.nokia.com/batterycheck



لإنشاء رسالة نصية، أدخل الرمز المكون من عشرين رقمًا كالرمز التالي مثلاً
 ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧١٥٤٣٢١٠. ثم أرسله إلى ٠٠٠٧٧٨١٤٤٠٠٠٧٦١٠.

لإنشاء رسالة نصية.

- بالنسبة لبلدان شرق آسيا المطلة على المحيط الهادئ فيما عدا الهند: أدخل الرمز المكون من عشرين رقمًا كالرمز التالي مثلاً ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧١٥٤٣٢١٠. ثم أرسله إلى +٩١ ٤٢٧١٥١٥١٥.

- بالنسبة للهند فقط: اكتب كلمة "Battery" متبوعةً برمزها المُكون من عشرين رقمًا، مثل Battery ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧٦٥٤٣١٠، ثم أرسله إلى ٥٥٥٥. تتطابق التكاليف المحلية والدولية على هذه الرسالة. ينبغي أن تتسلم رسالة توضح ما إذا كان الرمز موثقًا أم لا.
- ماذا تفعل في حالة عدم التحقق من أصلية البطارية؟**

إذا كنت لا تستطيع التأكد من أن بطارية نوكيا التي تحمل ملصق نوكيا البارز هي بطارية نوكيا أصلية موثقة، فالرجاء عدم استخدام هذه البطارية. يجب عليك أن تأخذها إلى أقرب مركز خدمة أو وكيل نوكيا معتمد كي تحصل على المساعدة الازمة. قد يكون من الخطير استخدام بطارية غير معتمدة من قبل المصنع، حيث قد يؤدي ذلك إلى ضعف الأداء بالإضافة إلى إلحاق الضرر بالجهاز والتعزيزات الخاصة به. كما قد يؤدي ذلك إلى إبطال أية اعتماد أو ضمان للجهاز.

ولكي تتعزز على المزيد حول بطاريات نوكيا الأصلية، قم بزيارةنا على الموقع: www.nokia.com/battery

العناية والصيانة

إن جهازك حصيلة تصميم متميز وبراعة في التنفيذ. لذا يستوجب معاملته بعناية. الاقتراحات أدناه ستساعدك على الإبقاء بكل شروط الضمان.

- حافظ على بقاء الهاتف جافاً. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل تحتوي على معادن متلفة للدواير الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً قبل إعادة تركيب البطارية.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للتلف.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الحرارة. إن درجات الحرارة العالية قد تقصّر من عمر الأجهزة الإلكترونية. وتتلف البطاريات وتشوه أو تذوب بعض أنواع البلاستيك.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الأماكن الباردة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تكون رطوبة داخل الجهاز ما قد يسبب تلفاً بألوان الدوائر الإلكترونية.
- افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في هذا الدليل فقط.
- لا تُسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه. العاملة الخشنة قد تكسر ألوان الدوائر الداخلية والميكانيكية الرقيقة.
- لا تستخدم كيماويات مركرة أو محليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف الجهاز.
- لا تطلي الجهاز الطلاء قد يعوق الأجزاء المتحركة ويعن التشغيل الآلي.
- استخدم قطعة جافة ونظيفة وناعمة من القماش لتنظيف آلة عدسات (مثل الكاميرا) ومستشعر القراءة وعدسات مستشعر الضوء).
- استعمل الهوائي المزود مع الهاتف أو هوائي بديل معتمد فقط. إن استعمال هوائيات أو تعزيزات غير معتمدة قد يؤدي إلى تلف الجهاز. وينتهك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- استخدم أجهزة الشحن داخلياً.

- قم دائمًا بإنشاء نسخة احتياطية من البيانات المطلوب الاحتفاظ بها (مثل الأسماء وملحوظات التقويم) قبل إرسال الهاتف إلى مركز الخدمة.
كافحة الاقتراحات المذكورة أعلاه تنطبق على جهازك وعلى البطارية وعلى جهاز الشحن وعلى أي تعزيز آخر على حد سواء. في حال تعطل أيٍ من هذه الأجهزة، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

معلومات أمان إضافية

قد يحتوي الهاتف والتعزيزات على أجزاء صغيرة. احفظ هذه الأجزاء بعيداً عن متناول الأطفال.

■ بيئة التشغيل

عليك اتباع الأنظمة الخاصة في المنطقة التي تكون فيها وأن تغلق هاتفك دائمًا عندما يكون استخدامه محظوظاً أو قد يسبب تشويشاً أو خطأ. استخدم الهاتف في أوضاع التشغيل الطبيعية فقط. يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض لموجات (RF) عند استعماله إما في وضع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ٢,١ سـم (٨/٧ بوصة) على الأقل من الجسم. عند استعمال حقيبة حمل أو مشبك بالحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم، فينبغي ألا يحتوي أي منها على معدن. وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم. كي يتمكن من إرسال ملفات البيانات أو الرسائل. سيحتاج الهاتف إلى اتصال عالي الجودة بالشبكة. أحياناً قد تؤجل عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون هذا الاتصال متوفراً. تأكد من اتباع إرشادات المسافة من الجسم المذكورة أعلاه حتى إنهاء عملية الإرسال.

بعض أجزاء الهاتف مغناطة. لذا قد يجذب الهاتف المعادن. لا تضع بطاقات الائتمان أو وسائط التخزين المغناطة الأخرى قرب الهاتف لأن المعلومات المخزنة عليه قد تمحي.

■ الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز لاسلكي، بما في ذلك الهواتف المثلثية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. استشر طبيباً أو الشركة المنتجة للمعدات الطبية لمعرفة فيما إذا كانت المعدات مزودة بالحماية الواافية من الترددات اللاسلكية RF الخارجية أو إذا كان لديك أي سؤال. أغلق الهاتف في مراكز الرعاية الطبية عند وجود تعليمات أو ملصقات

تأمر بذلك. قد تستخدم المستشفيات ومراكز الرعاية الطبية معدات حساسة للترددات اللاسلكية RF الخارجية.

أجهزة ضبط نبضات القلب

ينصح منتجو هذه الأجهزة بالاحفاظ على مسافة لا تقل عن 10,3 سم (1 بوصة) ما بين جهاز ضبط نبضات القلب والهاتف المحمول وذلك لتفادي أي تشويش محتمل لجهاز ضبط نبضات القلب. إن هذه التوصيات مطابقة للأبحاث المستقلة التي قام بها معهد أبحاث التقنية اللاسلكية Wireless Technology Research ولتوصياته. على الأشخاص الذين يحملون أجهزة ضبط نبضات القلب مراعاة ما يلي:

- احتفظ بالهاتف بعيداً عن أجهزة ضبط نبضات القلب بمسافة تزيد عن 10,3 سم (1 بوصة).
- لا تحمل الهاتف في الجيب الأمامي للصدر.
- أثناء استخدام الهاتف، ضع الهاتف قرب الأنف المقابلة بجهة جهاز ضبط نبضات القلب وذلك لتقليل احتمالات التشويش إلى أقصى حد ممكن.
إذا ظننت أن هناك أي تشويش، فاغلق الهاتف فوراً وحركه بعيداً.

أجهزة السمع

بعض الهواتف الرقمية اللاسلكية قد تسبب تشويشاً لبعض أجهزة السمع. في هذه الحالة بإمكانك مراجعة مزود الخدمة.

■ السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلباً على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق وتقديم السرعة). والوسائل الهوائية الواقية)، وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيباً خاطئاً أو غير محمية بصورة كافية. لمزيد من المعلومات، يرجى مراجعة الشركة المنتجة أو الوكيل بخصوص سيارتك أو بخصوص المعدات الإضافية.

يجب تركيب الهاتف في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطراً وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكية في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيداً. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتغال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان.

الذى يوجد فيه الهاتف أو أجزاءه أو التعزيزات. بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائل الهوائية الواقية. تذكر أن الوسادة الهوائية تفتح بقوة شديدة. لا تضع الأجهزة اللاسلكية. سواء كانت ثابتة أو متحركة. فوق الوسادة أو في الفراغ الخصص لانفاس هذه الوسادة. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيباً صحيحاً قد ينجم عن انتفاخ الوسادة إصابة خطيرة. يمنع استخدام الهاتف أثناء الطيران. أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الأجهزة الخلوية داخل الطائرة قد يشكل خطراً على عمل الطائرة ويكون مخلاً بشبكة الاتصالات اللاسلكية ومخالفاً للقانون.

■ أماكن قابلة للانفجار

أغلق هاتفك في أيّة منطقة ذات مواد قابلة للانفجار وامتنع لكافة الإعلانات والتعليمات. إن الأماكن القابلة للانفجار هي تلك المناطق التي يطلب منك عادةً فيها إطفاء محرك سيارتك. من المحمّل أن تسبب شرارة في مثل هذه المناطق انفجاراً أو حريقاً يؤدي إلى الإصابة بجرح أو حتى إلى الوفاة. يُنصح بإغلاق الهاتف بالقرب من محطات التزود بالوقود مثل مضخات الغاز في محطات الخدمة. نذكر بالحاجة إلى الانتباه إلى الأماكن التي يُحظر استخدام أجهزة البث والإرسال داخل مستودعات الوقود (مناطق خزن وتوزيع الوقود) والمصانع الكيماوية أو المناطق التي جرى فيها عمليات التجفيف. إن المناطق القابلة للانفجار كثيرةً ما تكون مبنية بوضوح ولكن ليس دائمًا. منها الأماكن السفلية في الزوايا. ومناطق خوبل أو خزن المواد الكيماوية. والشاحنات التي تستخدم الغازات المساللة (كالبربوين أو البوتان) والمناطق التي يحتوي هواها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن.

■ مكالمات الطوارئ



هام: تعمل الهواتف اللاسلكية، ومن ضمنها هذا الجهاز، باستخدام الإشارات اللاسلكية والشبكات اللاسلكية والشبكات الأرضية بالإضافة إلى وظائف بحدودها المستخدم، ولذلك لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كليّة على أي جهاز لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

لإجراء مكالمة طوارئ:

١. قم بتشغيل الجهاز إذا لم يكن في وضع التشغيل. وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية. قد تطلب بعض الشبكات إدخال بطاقة SIM سارية المفعول في الجهاز.
 ٢. اضغط على مفتاح الإنذار عدة مرات لمسح شاشة العرض وجهيز الهاتف للمكالمات.
 ٣. أدخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. حيث أن أرقام الطوارئ تختلف من منطقة لأخرى.
 ٤. اضغط على مفتاح الاتصال.
إذا كانت بعض الخصائص قيد الاستخدام، فقد تحتاج إلى إغلاقها أولاً قبل أن تتمكن من إجراء مكالمة طوارئ في أوضاع عدم الاتصال بالشبكة أو الطائرة عليك بتغيير الوضع لتنشيط وظائف الهاتف قبل أن تتمكن من إجراء مكالمة طوارئ، ولزيادة المعلومات راجع هذا الدليل أو مزود الخدمة.
- عند إجراء مكالمة طوارئ، احرص على إعطاء كافة المعلومات المطلوبة بدقة. وتذكر أن جهازك اللاسلكي هو رما الوسيلة الوحيدة للاتصال من موقع الحادث. لا تنهِ المكالمة حتى يطلب منك ذلك.

■ معلومات عن شهادة (SAR)

طراز الجهاز هذا يتناسب مع الإرشادات الدولية للتعرض لأمواج الرadio.

هاتف النقال هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وهو مصمم ومصنوع بحيث لا يتجاوز إرساله اللاسلكي مستوى إرشادات التعرض للتردد اللاسلكي RF الموصى عليها من قبل الإرشادات الدولية (CNIRP). هذا المستوى هو جزء من إرشادات شاملة وبشكل مستوى إشارات RF المسموحة لجميع السكان. تم تطوير هذه الإرشادات من قبل مؤسسات علمية مستقلة من خلال التقييم الدوري وال شامل للدراسات العلمية. هذه الإرشادات تشمل حيز آمن واسع يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن عمر الشخص أو صحته.

يستخدم معيار التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو SAR (Specific Absorption Rate أو SAR). المد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قبل الإرشادات الدولية هو .٠٥٠ واط/كمج*. يتم إجراء اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد الختير. وعلى الرغم من أن قيمة الاستيعاب المحددة (SAR) يتم تحديدها في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه، إلا أن قيمة الاستيعاب المحددة (SAR) الفعلية خلال تشغيل الهاتف تكون أقل بكثير من المد الأقصى المسموح به. ذلك لأن الجهاز مصمم للعمل على عدة مستويات من الطاقة بحيث يستعمل الطاقة المطلوبة فقط للوصول إلى شبكة الاتصال بشكل عام، كلما تكون أقرب إلى هوائي شبكة الاتصال. كلما استخدم الهاتف طاقة أقل.

المد الأقصى لـ SAR خلال تشغيل الجهاز عند اختباره على الأذن هو .٠٥٠ واط/كمج. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. وقد يؤدي استخدام الإكسسوارات والتغييرات بالهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب www.nokia.com.

* حد SAR للهواتف المحمولة التي يستخدمها الجمهور العام هو .٠٥٠ واط/كمج بمعدل متوسط أعلى من ١٠ جرام من تسييج الجسم. تتضمن الإرشادات هامشاً كبيراً من الأمان لتوفير حماية إضافية للجمهور ولإيصال أي تغييرات في القياسات. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير الوطنية وموجة الشبكة. للحصول على معلومات SAR في مناطق أخرى، يرجى البحث ضمن معلومات المنتج على العنوان www.nokia.com.

الفهرس

الأجزاء	٦٥
أجهزة السمع	١٤١
أجهزة الطبية	١٢٠
أجهزة ضبط نبضات القلب	١٢١
الإدخال التقليدي للنص	٣٤
الإدخال التنبئي للنص	٣٣
الكلمات المركبة	٣٤
أرقام	١٨
الاستوديو	٨٢
الأسماء	١٠
أرقام الخدمة	١٨
أرقام	١٨
أسماء المشتركين	١٤
الاتصال السريع	١٦
بحث	١٠
بطاقات الأعمال	١٢
تعديل التفاصيل	١٢
تواجدي	١٣
حفظ	١٠
الضبط	١٥
مجموعات المتصلين	١٨
مسح	١٢
نسخ	١١
الأسماء المشتركين	١٤
إضافة أسماء	١٤
إلغاء اشتراك أحد الأسماء	١٥
الأسماء. انظر "الأسماء".	
الأشعة تحت الحمراء	
اتصال	٧٤
منفذ	٢٥
الأصوات	٧٧
الإكسسوارات. انظر "التعزيزات".	
إلغاء قفل لوحة المفاتيح	٢٩
أماكن الانفجار	٨٧
أمان	
SAR	١٤٢
أجهزة السمع	١٢١
أجهزة الطبية	١٢٠
أجهزة ضبط نبضات القلب	١٢١
الارشادات	١٢
أماكن الانفجار	١٢٢
بيئة التشغيل	١٢٠
التعزيزات	١٥
السيارات	١٢١
معلومات إضافية	١٢٠
معلومات عن شهادة	١٢٤
مكالمات الطوارئ	١٢٣
إنترنت	١٠١

١٠٤	بيانات الاسترجاع	٣٠	إنهاء المكالمة
١١٢	البيانات المنقولة بالدائرة	١٧	الأوامر الصوتية
	البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة	١٩	الأوضاع
٨١		١١٢	اتصال البيانات
		١٦, ٣٠	الاتصال السريع
			الاتصال الصوتي
٥٩	تحديد الموقع	١٧	إجراء مكالمة
٢٧	ترشيد استهلاك الطاقة	١٧	إضافة بصمات صوت
٣٠	تركيب بطاقة SIM	١٧	تنظيم بصمات الصوت
	التركيب	١٦, ٢١	الاختصارات
٢٠	البطارية	٢٧	عصا التحكم
٢٠	بطاقة SIM	٢٧	في وضع الاستعداد
٩١	التزامن	٢٦	القائمة الشخصية
٩١	التزامن مع مركز الخدمة	٧٠	الاختصارات الشخصية
٨٦	تسجيل الصوت	٣٥	الانتقال
٢٢	التشغيل وإيقاف التشغيل		
٩٣	التطبيقات		ب
٧٤	التعليمات	٥٠	البريد الإلكتروني
٨٣	التقط صورة	٥٠	IMAP4
٨٩	النقوش	٥٠	POP3
٨٩	تنبيه الملاحظة	٣٧	البريد الإلكتروني SMS
٧٠	تنبيه بالاهتزاز	١٧	بصمات الصوت
١٩	التنزيل	١١٤	البطارية
٩٤	الألعاب	١١٥	التحقق
١٠١, ٩٤, ١٩	التطبيقات	٢٠	التركيب
١٩	المحتوى	١١٤, ٢٢	الشحن
١٠١	الملفات	٢٦	مستوى الشحن
١٩	تنزيل التطبيقات	١٢	بطاقات الأعمال

خ	
خدمات	٧٧
خدمات البطاقة	١٣
خدمة الاصلاح	١٢
خدمة العمالء	١٩
خدمة انتظار المكالمات	٢١
خدمة ضبط التهيئة	١٨
الخدمة	١٨
الأقام	٥٣
الأوامر	١٠١
الرسائل	١٠١
صندوق الوارد	٦
الدعم	١٩
دعم نوكيا والاتصال بها	١٩
دفتر الهاتف	١٠
ذ	
الذاكرة المشتركة	١٥
الذاكرة الوسيطة	١٠٧
الذاكرة	٩٤
الحالة	٦٥
الذاكرة المستخدمة	٤٣
مئنة	٢٣
ر	
الرباط	٢٣
ج	
جهاز الكمبيوتر	٩٢
التزامن	١١٢
ال搿صيل	١١٢
مجموعة برامج الكمبيوتر	١١٢
PC Suite	١١٢
ح	
الحسابية	٩٥
الحافظات	٣٩
الآخرى	٥٢
الحافظات الشخصية	٣٩
الرسائل المحفوظة	٤٣, ٣٩
الرسائل المرسلة	٤٣
صندوق الحفظ	٤٣
صندوق الوارد	٥٢, ٤٣
حالة المروف	٣٣
حجم الخط	٥٧
الحروف الخاصة	٣٤
حزم البيانات	١١٢, ٧٥
الحماية	١٦
الرموز	٧٩
الضبط	١٠٨
الوحدة	١٠٨

٥٧	ضبط الرسائل
٥٧	عداد الرسائل
٣٧	كتابة رسالة SMS
٣٧	كتابة رسالة نصية
٣٧	مؤشر الطول
٥٣	مسح
٣٦	رسالة نصية
٣٩	النماذج
٣٦	رقم مركز الرسائل
١٧	رموز PUK
١٧	الرموز الشخصية
٩	رموز الوصول
١٧	الرموز
١٦	الحماية
١٧	رمز الشخصي
١٧	كلمة سر الخط
١٦	الوصول
عن	
٩٦	ساعة الإيقاف
٥٨	السجل
٥٨	سجل المكالمات
٤٤	السماعات
١٢١	السيارات
تش	
٢٧	شاشة المؤقتة
٢٣	رباط المعلم
٥٣	الرسائل الصوتية
٤٤	الرسائل الفورية
٤٤	الرسائل الفورية
٤٩	الأسماء
٤٩	إلغاء الحظر
٤٦	بدء جلسة
٤٨	التواجد
٤٩	الخطير
٤٥	الخدمة
٤٧	رفض دعوة
٤٧	قبول دعوة
٤٧	القراءة
٤٩	المجموعات
٥٠	الخاصة
٥٠	ال العامة
٤٨	المشاركة في محادثة
٥٣	وسائل المعلومات
٣٩	وسائل الوسائط المتعددة
٤٤	وسائل فلاش
١٠٦	وسائل موجهة
	الرسائل
	SMS
٣٦	أوامر الخدمة
٥٣	الرسائل الصوتية
٥٣	وسائل المعلومات
٣٦	الرسائل النصية
٤٤	وسائل فلاش

٧١	الشاشة	الشبكة
١٠٧	صندوق وارد الخدمة	EGSM
٧٢	ضبط المكالمات	GSM
٧٦	ضبط المودم	اسم على الشاشة
٧٣	ضبط الهاتف	الخدمات
٩٩	المحفظة	شحن البطارية
١٩	الموضوعات	الشهادات
٧٠	النغمات	
٧٢	الوقت	ص
٧٣	ضبط التاريخ	صورة
٧٧	ضبط التعزيزات	الصيانة
	ضبط الرسائل	
٥٤	MMS	ض
٥٤	SMS	الضبط
٥٦	البريد الإلكتروني	EGPRS
٥٧	حجم الخط	IR
٥٤	الرسائل النصية	الألعاب
٧٢	ضبط الساعة	الأوضاع
٧١	ضبط الشاشة	الاختصارات
٨٠	ضبط المصنع	الاختصارات الشخصية
٧٢	ضبط المكالمات	استعادة ضبط المصنع
٧٦	ضبط المودم	التاريخ
٧٣	ضبط الوقت	التعزيزات
١٠٥	ضبط نصوص البرمجة	التبينة
	ط	التوصيل
	طقم سيارة. انظر "الميكروفون".	حزم البيانات
		الرسائل
		الساعة
٤٨		
٧٥		
٧٤		
٩٤		
١٩		
٧٠		
٧		
٨٠		
٧٢		
٧٧		
٧٧		
٧٤		
٧٥		
٥٤		
٧٢		

ل	
اللغة.....	٣٣، ٣٤
لغة العين اللاسلكية.....	١٠١
لغة الكتابة.....	٣٣
لوحة المفاتيح.....	٢٤
م	
المؤشرات.....	٢٧
المتصفح.....	١٠١
الإعداد.....	١٠١
بيانات الاسترجاع.....	١٠٤
تصفح الصفحات.....	١٠٢
التوقيع الرقمي.....	١١٠
الحماية.....	١٠٨
الذاكرة الوسيطة.....	١٠٧
الشهادات.....	١٠٩
ضبط الشكل.....	١٠٣
ضبط نصوص البرمجة.....	١٠٥
العلامات.....	١٠٥
وحدة	
مجموعات المتصفح.....	١٨
المحفظة.....	٩٧
الرموز.....	١٨
الوضع.....	٩٨
السجل.....	٨٦
مسح	
البريد الإلكتروني.....	٥٥
الرسائل.....	٥٣
معلومات الاسم.....	١٩
ع	
العدادات.....	٥٨
العدادات.....	٥٨
عصا التحكم.....	٤٤
العلماء.....	١٠٥
علامات الترقيم.....	٣٤
العناية.....	١١٨
ق	
القائمة.....	٣٥
قائمة التسجيلات.....	٨٧
قائمة المشغل.....	٨١
قائمة المكالمات الأخيرة.....	٥٨
قائمة المهام.....	٩٠
فشل المفاتيح.....	٥٩
فشل الهاتف. انظر "فشل لوحة المفاتيح"	
فشل لوحة المفاتيح.....	٦٩
قوة الإشارة.....	٦١
ك	
الكاميرا.....	
تسجيل مقطع فيديو.....	٨٣
التقط صورة.....	٨٣
كتابه النص.....	٣٣
كلمة سر المطر.....	١٧

التزامن	٥٩	معلومات الموقع
التزامن مع جهاز الكمبيوتر	١٤٣	معلومات عن شهادة
التزامن مع مركز الخدمة	٢٤	المفاتيح
ال تقوم	٢٩	قفل المفاتيح
تبثه الملاحظة	٢٩	قفل لوحة المفاتيح
قائمة المهام	٦٦	مفاتيح الاختبار
مذكرة تقوم	٦٦، ٢٤	مفاتيح الاختبار
اللاحظات	٤٤	مفاتيح مستوى الصوت
النبه	٤٤	مفتاح الابهاء
الموضوعات	٤٤	مفتاح الاتصال
موقع العد التنازلي	٤٤	مفتاح التشغيل
الميكروفون	٨٣	مفتاح التنقل. انظر "التحكم"
ن		مقطع فيديو
النص	١٢٣	مكالمات الطوارئ
الإدخال التقليدي للنص	٣٠	المكالمات
الإدخال الثنائي للنص	١٧	إجراء
الكلمات المركبة	٣٠	إجراء مكالمة اتصال صوتي
حالة الحروف	٣١	الاتصال السريع
الحروف الخاصة	٣١	خدمة انتظار المكالمات
الضبط	٣١	البيانات المتاحة أثناء إجراء
علامات الترقيم	٣٠	مكالمة
الكتابة	٣١	الدولية
نظرة عامة	٣١	رد
المفاتيح والأجزاء	٥٨	رفض
الوظائف	٩٠	قائمة المكالمات الأخيرة
النغمات	٨٨	اللاحظات.
نغمات الرنين	٨٨	النبه
١٠١، ٨٢، ٧٠، ٦٨		المنسق

E	٣٩..... النماذج
٧٥..... EGPRS	
H	٥..... هـ
١١٢..... HSCSD	الهاتف
I	٤..... الأجزاء
٥٠..... IMAP4	تخصيص
"IR انظر "الأشعة تحت الحمراء"	التهيئة
M	١١٨..... الصيانة
٥٠..... MMS	الضبط
٤٤..... انظر "رسائل الوسائط المتعددة".	العنابة
P	٣٤..... اللغة
٥٠..... POP3	٢٤..... المفاتيح
٤٤..... Pop-Port	٣٣..... الهوائي
S	٦
١٢٤..... SAR	ورق الماحت
٣٦..... SMS	الوسائط
٣٩..... النماذج	وضع الاستعداد
U	٣٠..... وظائف الاتصال
٧٩, ٢٢, ١٧..... UPIN	الوظائف
W	٣..... الاتصال
١٠١..... WML	١١..... نظرة عامة
X	١٠١..... الويب
١٠١..... XHTML	١٠١..... الاتصال
C	١٠٥..... العلامات
	١١٢..... CSD